



Questo manuale d'istruzione è fornito da trovaprezzi.it. Scopri tutte le offerte per **Celly Shape1**

TWS Bianco o cerca il tuo prodotto tra le **migliori offerte di Cuffie e Microfoni**



User manual
TRUE WIRELESS EARPHONES
Model: SHAPE1
Rev00 - 24.09.2021

EN



Read this user manual and in particular the safety notes, before using the product. Keep the user manual for future reference and include it when passing the product on to third parties.

Esprinet S.p.A. will not in any way be held responsible for injury or damage caused to persons or property arising from misuse of the product.

Warnings

Avoid listening at extreme volumes, particularly for prolonged periods of time when using the product.

If you use the product at an excessively high volume, you could permanently damage your

hearing. Listen at a moderate volume. Audio warnings, alerts and environmental noises may sound different when wearing the product.

Be aware of how these signals differ in terms of their sound so that you are able to recognize the signals in corresponding situations.

Do not use the product when driving motor vehicles, cycling, when operating machines or in other situations where impaired awareness of noises in your surroundings could pose a risk to you or others. At the same time, also observe the legal regulations and provisions in the country where you use the product.

To prevent malfunction or damage to the product, avoid accidental falls, do not crush, puncture or exercise a high level of pressure

on the product. Keep the product away from humidity, water or other liquids.

Do not store or expose your product to any source of heat, direct sunlight, radiators, stoves or other heat sources such as the dashboard of your car in the summer. Do not try to modify, repair or disassemble the product.

Do not use a damaged product.

Do not under any circumstances use aggressive cleaning agents, alcohol or other chemical solutions for cleaning as they can damage the housing or even impair the functionality of the product.

Do not immerse the product in water or other liquids.

There are no serviceable parts inside the product. Never open/disassemble it.

Keep the product out of reach of children. Never allow children or persons with disabilities to use electrical products without

supervision. Make sure that children do not play with the plastic wrapping.

They may swallow it when playing and suffocate. Make sure children do not remove any small parts from the product and play with them.

Charging

When using for the first time, charge the battery to maximum capacity. To recharge, plug the charging cable into the product's charging port. The flashing red light at the top of the charging box indicates that charging is in progress. When the light stops flashing, charging of the charging box is complete.

Once the earphones are placed inside the charging box, charging will begin and a blue light will start flashing on the charging case and a red flashing light will light up on each earphone. When the red light goes out, the earphones will be fully charged.

Turning on and pairing

The earphones, once you open the case, will turn on automatically. The earphones must be connected to the device within 5 minutes, otherwise they will go into power saving mode. To activate the pairing mode again, simply place the earphones in the charging case, close it and wait a few seconds before reopening it, following the above procedure again. Now activate the wireless function on the device, search for SHAPE1, select it once identified and connect it. You will hear the "CONNECTED" sound when pairing is completed. If prompted for a password, enter "0000".

Automatic reconnection

Once the headset and device have been paired once, they will automatically reconnect when your device's wireless function is turned on and within range.

MONO/STEREO function

You can use only one earbud to listen to music and to take calls. This function (MONO function) is available for both earbuds. To use this function remove one earbud from the charging box. To switch to the stereo mode, remove at any time the second earbud. Viceversa to switch to the mono mode, put back one earbud in the charging box.

Multifunction buttons

	Left earphone (L)	Right earphone (R)
Play/pause	Single click	Single click
Reply/end calls	Double click	Double click
Refuse calls	Long press	Long press
Previous track	Double click	//
Next track	//	Double click
Volume -	Long press	//
Volume +	//	Long press
Voice assistant	Triple click	Triple click

Auto power off

1. If connected to a device, after disconnecting the wireless connection, the headset will automatically turn off after 5 minutes.

2. If you don't connect your phone when the red and blue light flashes, the headset will automatically turn off in 5 minutes.

Pairing between left and right earphones

If the connection between the left and right earphones is lost, put both earphones back inside the charging box, close it and wait a few seconds before reopening it. The earphones will automatically re-connect to each other. If the process just described does not work, disconnect the earphones from your device, wait a few minutes, then reconnect them (the earphones must be placed inside the charging box). For both procedures, it is necessary that the earphones inside the charging box are charging, so make sure that the charging

box has a sufficient charge level to ensure the charging of the earphones.

Maintenance

1. Do not use abrasive solvents to clean the product;

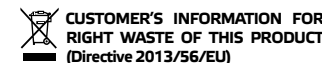
2. Do not attack the product with any kind of sharp object as it may scratch or damage the product;

3. Keep the product away from high temperatures, dust and humidity.

Specifications:

Wireless version: 5.1
Software: V1.0
Earphones charging time: 1.5h
Box charging time: 2h
Earphones battery Type: Li-polymer Battery 3,7V/30mAh
Box battery Type: Li-polymer Battery 3,7V/250mAh
Microphone Sensitivity: -42±3dB

Speaker Frequency Response: 20Hz~20KHz
Rated Power: 3mW
Max power: 5mW
Wireless range: 10m
Talk time: 3h
Music time: 3.5h
Standby time: 40h
Earphones size: 31*17*16mm
Charging box size: 78*34*16.5mm
Operation temperature: 0~40°C
Weight for earbuds each pc: 3,5g
Weight for charging case: 20,5g
Maximum radiated power: <20mW
Frequency range: 2,4GHz-2,4836 GHz



CUSTOMER'S INFORMATION FOR RIGHT WASTE OF THIS PRODUCT (Directive 2013/56/EU)

This marking on the product or its packaging means that the product at the end of its life, including the unremovable battery, must

be separated from other types of waste to recycle it responsibly. Safely's use of this instructions manual, keep it and carefully use it for all life of the product. The product doesn't need any kind of technical maintenance, NEVER DISASSEMBLE IT. The battery inside the product is integrated and not replaceable. Do not try to remove li-ion/polymer battery included in inside the product because can produce overheat's danger, burning and injury. The battery must be removed only by qualified professional technicians, that are able to remove it without any kind of danger and to recycle it in the respect of the law. Users should give free end of life product into the local separate collection centers or to the retailer, in reason of one to one, or free if the product size is bigger than 25 cm. Adequated waste disposal permit to award the product to recycling, treatment with ecofriendly compatible disposal conduce

to prevent possible harm to the environment or human health and promote the reuse and/or product materials recycling. Unauthorized waste disposal of electronic product, cell and battery from household user involve currency legislation sanctions.

CE This product complies with RoHS 2011/65 / EU - 2015/863 / EU. The Product has the CE mark and therefore complies with the safety standards established by the European Union. Esprinet SpA declares that the product complies with directive 2014/53 / EU. The full text of the EU declaration of conformity is available at the following Internet address: www.celly.com/Exchange/CELLY-SPA/Dichiarazioni_di_conformita/SHAPE1/DOC_SHAPE1.pdf

Celly® is a trademark owned by CELLY S.p.A.
All brands are registered trademarks of their respective owners.

Esprinet S.p.A., via Energy Park 20, 20871 Vimercate (MB) - Italy
Made in China.



Lea este manual del usuario y, en particular, las notas de seguridad, antes de usar el producto.

Guarde el manual del usuario para referencia futura e inclúyalo cuando pase el producto a terceros.

Esprinet S.p.A. no se responsabilizará de ninguna manera por las lesiones o daños causados a personas o bienes derivados del mal uso del producto.

Advertencias

Evite escuchar a volúmenes extremos, especialmente durante períodos prolongados de tiempo al usar el producto.

Si usa el producto a un volumen excesivamente

alto, podría dañar permanentemente su audición. Escuche a un volumen moderado. Las advertencias de audio, las alertas y los ruidos ambientales pueden sonar diferentes cuando se usa el producto.

Tenga en cuenta cómo estas señales difieren en términos de su sonido para que pueda reconocer las señales en las situaciones correspondientes.

No utilice el producto cuando conduzca vehículos motorizados, vaya en bicicleta, opere máquinas o en otras situaciones en las que la percepción deficiente de los ruidos en su entorno pueda representar un riesgo para usted u otras personas. Al mismo tiempo, observe también las regulaciones y disposiciones legales en el país donde utiliza

el producto.

Para evitar un mal funcionamiento o daños al producto, evite caídas accidentales, no aplaste, perforo ni ejerza un alto nivel de presión sobre el producto.

Mantenga el producto alejado de la humedad, el agua u otros líquidos.

No almacene ni exponga su producto a ninguna fuente de calor, luz solar directa, radiadores, estufas u otras fuentes de calor, como el tablero de su automóvil en el verano.

No intente modificar, reparar o desmontar el producto.

No use un producto dañado.

Bajo ninguna circunstancia use agentes de limpieza agresivos, alcohol u otras soluciones químicas para la limpieza, ya que pueden dañar la carcasa o incluso dañar la funcionalidad del producto.

No sumerja el producto en agua u otros líquidos.

No hay piezas reparables dentro del producto.

Nunca lo abra / desmonte.

Mantenga el producto fuera del alcance de los niños. Nunca permita que niños o personas con discapacidades usen productos eléctricos sin supervisión. Asegúrese de que los niños no jueguen con la envoltura de plástico. Pueden tragarlo al jugar y sofocarse.

Asegúrese de que los niños no retiren las piezas pequeñas del producto y jueguen con ellas.

Carga

Cuando lo utilice por primera vez, cargue la batería a su capacidad máxima. Para recargar, conecte el cable de carga al puerto de carga del producto. La luz roja intermitente en la parte superior de la caja de carga indica que la carga está en curso. Cuando la luz deja de parpadear, la carga de la caja de carga está completa.

Una vez que los auriculares se colocan dentro de la caja de carga, la carga comenzará y una

luz azul comenzará a parpadear en la caja

de carga y una luz roja parpadeará en cada auricular. Cuando se apaga la luz roja, los auriculares estarán completamente cargados.

Encendido y emparejamiento

Los auriculares, una vez que abra el estuche, se encenderán automáticamente. Los auriculares deben estar conectados al dispositivo en 5 minutos, de lo contrario entrarán en modo de ahorro de energía. Para volver a activar el modo de emparejamiento, simplemente coloque los auriculares en el estuche de carga, ciérralo y espere unos segundos antes de volver a abrirlo, siguiendo nuevamente el procedimiento anterior. Ahora active la función inalámbrica en el dispositivo, busque SHAPE1, selecciónelo una vez identificado y conéctelo.

Escuchará el sonido "CONECTADO" cuando se complete el emparejamiento. Si se le solicita una contraseña, ingrese "0000".

Reconexión automática

Una vez que el auricular y el dispositivo se hayan emparejado una vez, se volverán a conectar automáticamente cuando la función inalámbrica de su dispositivo esté encendida y dentro del alcance.

Función MONO / ESTÉREO

Puede usar solo un auricular para escuchar música y recibir llamadas. Esta función (función MONO) está disponible para ambos auriculares. Para utilizar esta función, retire un auricular de la caja de carga. Para cambiar al modo estéreo, quítese en cualquier momento el segundo auricular. Viceversa para cambiar al modo mono, vuelva a colocar un auricular en la caja de carga.

Botones multifuncionales

	Auricular izquierdo (L)	Auricular derecho (R)
Reproducir pausar	Un solo click	Un solo click
Responder / finalizar llamadas	Haga doble clic	Haga doble clic
Rechazar llamadas	Pulsación larga	Pulsación larga
Pista anterior	Haga doble clic	//
Siguiente pista	//	Haga doble clic
Volumen -	Pulsación larga	//
Volumen +	//	Pulsación larga
Asistente de voz	Clic triple	Clic triple

Apagado automático

1. Si está conectado a un dispositivo, después de desconectar la conexión inalámbrica, el auricular se apagará automáticamente después de 5 minutos.

2. Si no conecta su teléfono cuando la luz roja y azul parpadea, el auricular se apagará automáticamente en 5 minutos.

Emparejamiento entre auriculares izquierdo y derecho

Si se pierde la conexión entre los auriculares izquierdo y derecho, vuelva a colocar ambos auriculares dentro de la caja de carga, ciérrala y espere unos segundos antes de volver a abrirla. Los auriculares se volverán a conectar automáticamente entre sí. Si el proceso que se acaba de describir no funciona, desconecte los auriculares de su dispositivo, espere unos minutos y vuelva a conectarlos (los auriculares deben colocarse dentro de la caja de carga). Para ambos procedimientos, es necesario que

Apagado automático

los auriculares dentro de la caja de carga se estén cargando, así que asegúrese de que la caja de carga tenga un nivel de carga suficiente para asegurar la carga de los auriculares.

Mantenimiento

1. No utilice disolventes abrasivos para limpiar el producto;
 2. No ataque el producto con ningún tipo de objeto afilado, ya que podría rayarlo o dañarlo;
 3. Mantenga el producto alejado de altas temperaturas, polvo y humedad.

Especificaciones:

Versión inalámbrica: 5.1
 Software: V1.0
 Tiempo de carga de los auriculares: 1,5 h
 Tiempo de carga de la caja: 2 h
 Tipo de batería de los auriculares: batería de polímero de litio 3,7 V / 30 mAh
 Tipo de batería de caja: batería de polímero de litio 3,7 V / 250 mAh

Sensibilidad del micrófono: -42 ± 3dB

Respuesta de frecuencia del altavoz: 20 Hz ~ 20 KHz

Potencia nominal: 3 mW

Potencia máxima: 5 mW

Alcance inalámbrico: 10 m

Tiempo de conversación: 3h

Tiempo de música: 3,5 h

Tiempo en espera: 40 h

Tamaño de los auriculares: 31 * 17 * 16 mm

Tamaño de la caja de carga: 78 * 34 * 16,5 mm

Temperatura de funcionamiento: 0 ~ 40°C

Peso de los auriculares de cada pc: 3,5 g

Peso del estuche de carga: 20,5g

Potencia máxima radiada: <20mW

Rango de frecuencia: 2,4 GHz-2,4836 GHz

Información al usuario para su correcta eliminación (Directiva 2013/56/UE)

Esta marca en el producto o en su embalaje significa que el producto al final de su vida útil,

debe separarse de otros tipos de residuos para reciclarlo de manera responsable.

El uso seguro de este producto está garantizado por el respeto de este manual de instrucciones, guárdelo y úselo con cuidado durante toda la vida útil del producto. El producto no necesita ningún tipo de mantenimiento técnico, NUNCA LO DESMONTE. La batería dentro del producto está integrada y no es reemplazable. No intente quitar la batería de iones de litio / polímero incluida en el interior del producto porque puede producir el peligro de sobrecalentamiento, quemaduras y lesiones. La batería debe ser extraída solo por técnicos profesionales calificados, que puedan extraerla sin ningún tipo de peligro y reciclarla de conformidad con la ley. Los usuarios deben entregar el producto gratuito al final de su vida útil en los centros locales de recolección separados o al minorista, en razón de uno

Este producto cumple con RoHS 2011/65 / EU - 2015/863 / EU. El producto tiene la marca CE y por lo tanto cumple con los estándares de seguridad establecidos por la Unión Europea.

Esprinet SpA declara que el producto cumple con la directiva 2014/53 / UE. El texto completo de la declaración de conformidad de la UE está disponible en la siguiente dirección

de Internet: www.celly.com/Exchange/CELLY-SPA/Dichiarazioni_di_conformita/SHAPE1/DOC_SHAPE1.pdf

Celly® es una marca registrada de propiedad de CELLY S.p.A.

Todas las marcas registradas son propiedad de sus respectivos dueños.

Esprinet S.p.A., via EnergyPark 20, 20871 Vimercate (MB) - Italia

Hecho en China

Este producto cumple con RoHS 2011/65 / EU - 2015/863 / EU. El producto tiene la marca CE y por lo tanto cumple con los estándares de seguridad establecidos por la Unión Europea.

Esprinet SpA declara que el producto cumple con la directiva 2014/53 / UE. El texto completo de la declaración de conformidad de la UE está disponible en la siguiente dirección



DE

Benutzerhandbuch
ECHTE DRAHTLOSE KOPFHÖRER
Modell: SHAPE1
Rev00 - 24.09.2021



Lesen Sie diese Bedienungsanleitung und insbesondere die Sicherheitshinweise, bevor Sie das Produkt verwenden.

Bewahren Sie das Benutzerhandbuch zum späteren Nachschlagen auf und legen Sie es bei, wenn Sie das Produkt an Dritte weitergeben.

Esprinet S.p.A. wird in keiner Weise für Verletzungen oder Schäden verantwortlich gemacht, die an Personen oder Gegenständen aufgrund von Missbrauch des Produkts verursacht wurden.

Warnungen

Vermeiden Sie es, bei extremer Lautstärke

zuzuhören, insbesondere wenn Sie das Produkt längere Zeit verwenden. Wenn Sie das Produkt mit zu hoher Lautstärke verwenden, können Sie Ihr Gehör dauerhaft schädigen. Hören Sie mit mäßiger Lautstärke.

Audiowarnungen, Warnungen und Umgebungsgeräusche können sich beim Tragen des Produkts unterscheiden.

Beachten Sie, wie sich diese Signale im Klang unterscheiden, damit Sie die Signale in entsprechenden Situationen erkennen können.

Verwenden Sie das Produkt nicht beim Führen von Kraftfahrzeugen, beim Radfahren, beim Bedienen von Maschinen oder in anderen Situationen, in denen

eine beeinträchtigte Wahrnehmung von Geräuschen in Ihrer Umgebung eine Gefahr für Sie oder andere darstellen kann. Beachten Sie dabei auch die gesetzlichen Bestimmungen und Bestimmungen des Landes, in dem Sie das Produkt einsetzen. Um Fehlfunktionen oder Schäden am Produkt zu vermeiden, vermeiden Sie versehentliche Stürze, quetschen Sie das Produkt nicht, stechen Sie es nicht und üben Sie keinen hohen Druck auf das Produkt aus. Halten Sie das Produkt von Feuchtigkeit, Wasser oder anderen Flüssigkeiten fern. Lagern Sie Ihr Produkt im Sommer nicht und setzen Sie es keiner Wärmequelle, direktem Sonnenlicht, Heizkörpern, Öfen oder anderen Wärmequellen wie dem Armaturenbrett Ihres Autos aus. Versuchen Sie nicht, das Produkt zu modifizieren, zu reparieren oder zu zerlegen. Verwenden Sie kein beschädigtes Produkt. Verwenden Sie zur Reinigung keinesfalls

aggressive Reinigungsmittel, Alkohol oder andere chemische Lösungen, da diese das Gehäuse beschädigen oder sogar die Funktionalität des Produkts beeinträchtigen können. Tauchen Sie das Produkt nicht in Wasser oder andere Flüssigkeiten. Im Inneren des Produkts befinden sich keine zu wartenden Teile. Niemals öffnen / zerlegen. Bewahren Sie das Produkt außerhalb der Reichweite von Kindern auf. Lassen Sie niemals Kinder oder Personen mit Behinderungen elektrische Produkte unbeaufsichtigt verwenden. Stellen Sie sicher, dass Kinder nicht mit der Plastikfolie spielen. Sie können es beim Spielen verschlucken und ersticken. Stellen Sie sicher, dass Kinder keine kleinen Teile vom Produkt entfernen und damit spielen.

Aufladen

Laden Sie den Akku bei der ersten Verwendung bis zur maximalen Kapazität auf. Stecken Sie zum Aufladen das Ladekabel in den Ladeanschluss des Produkts. Das blinkende rote Licht oben an der Ladebox zeigt an, dass der Ladevorgang läuft. Wenn das Licht aufhört zu blinken, ist der Ladevorgang der Ladebox abgeschlossen. Sobald die Ohrhörer in der Ladebox platziert sind, beginnt der Ladevorgang und ein blaues Licht an der Ladebox beginnt zu blinken und an jedem Ohrhörer leuchtet ein rotes Blinklicht auf. Wenn das rote Licht erlischt, sind die Ohrhörer vollständig aufgeladen.

Einschalten und koppeln

Die Ohrhörer schalten sich automatisch ein, sobald Sie das Gehäuse öffnen. Die Ohrhörer müssen innerhalb von 5 Minuten

mit dem Gerät verbunden werden, sonst gehen sie in den Energiesparmodus. Um den Pairing-Modus wieder zu aktivieren, legen Sie einfach die Ohrhörer in das Ladeetui, schließen Sie es und warten Sie einige Sekunden, bevor Sie es wieder öffnen, indem Sie erneut die oben beschriebene Vorgehensweise befolgen. Aktivieren Sie nun die Wireless-Funktion am Gerät, suchen Sie nach SHAPE1, wählen Sie es aus, sobald es identifiziert wurde und verbinden Sie es. Sie hören den Ton „VERBUNDEN“, wenn die Kopplung abgeschlossen ist. Wenn Sie nach einem Passwort gefragt werden, geben Sie "0000" ein.

Automatische Wiederverbindung

Sobald das Headset und das Gerät einmal gekoppelt wurden, verbinden sie sich automatisch wieder, wenn die Wireless-Funktion Ihres Geräts eingeschaltet wird und sich in Reichweite befindet.

MONO/STEREO-Funktion

Sie können nur einen Ohrhörer verwenden, um Musik zu hören und Anrufe entgegenzunehmen. Diese Funktion (MONO-Funktion) ist für beide Ohrhörer verfügbar. Um diese Funktion zu verwenden, nehmen Sie einen Ohrhörer aus der Ladebox. Um in den Stereomodus zu wechseln, entfernen Sie jederzeit den zweiten Ohrhörer. Um umgekehrt in den Mono-Modus zu wechseln, legen Sie einen Ohrhörer zurück in die Ladebox.

Multifunktionstasten

	Linker Kopfhörer (L)	Rechter Kopfhörer (R)
Spielpause	Ein einziger klick	Ein einziger klick
Antworten / ende anrufen	Doppelklick	Doppelklick
Anrufe ablehnen	Lange drücken	Lange drücken
Vorheriges lied	Doppelklick	// //
Nächster titel	// //	Doppelklick
Band -	Lange drücken	// //
Band +	// //	Lange drücken
Stimmenhilfe	Dreifacher klick	Dreifacher klick

Automatisches Ausschalten

1. Wenn eine Verbindung zu einem Gerät besteht, schaltet sich das Headset nach dem Trennen der drahtlosen Verbindung nach 5 Minuten automatisch aus.
2. Wenn Sie Ihr Telefon nicht anschließen, wenn das rote und blaue Licht blinken, schaltet sich das Headset nach 5 Minuten automatisch aus.

Pairing zwischen linkem und rechtem Ohrhörer

Wenn die Verbindung zwischen dem linken und rechten Ohrhörer unterbrochen wird, legen Sie beide Ohrhörer zurück in die Ladebox, schließen Sie sie und warten Sie einige Sekunden, bevor Sie sie wieder öffnen. Die Ohrhörer verbinden sich automatisch wieder miteinander. Wenn der gerade beschriebene Vorgang nicht funktioniert, trennen Sie die Ohrhörer von Ihrem Gerät, warten Sie einige Minuten und schließen

Instandhaltung

1. Verwenden Sie keine scheuernden Lösungsmittel, um das Produkt zu reinigen;
2. Greifen Sie das Produkt nicht mit scharfen Gegenständen an, da dies das Produkt zerkratzen oder beschädigen kann;
3. Halten Sie das Produkt von hohen Temperaturen, Staub und Feuchtigkeit fern.

Spezifikationen:

Drahtlose Version: 5.1
Software: V1.0
Ladezeit der Kopfhörer: 1,5h

Informationen für den Kunden für eine korrekte Entsorgung des Geräts (EU-Richtlinie Nr. 2013/56)

Ladezeit der Box: 2h
Kopfhörer Akku Typ: Li-Polymer Akku 3,7V/30mAh
Box Akku Typ: Li-Polymer Akku 3,7V/250mAh
Mikrofonempfindlichkeit: -42±3dB
Lautsprecher-Frequenzgang: 20Hz ~ 20KHz
Nennleistung: 3mW
Maximale Leistung: 5mW
Funkreichweite: 10m
Gesprächszeit: 3h
Musikzeit: 3.5h
Standby-Zeit: 40h
Kopfhörergröße: 31*17*16mm
Größe der Ladebox: 78 * 34 * 16,5 mm
Betriebstemperatur: 0~40°C
Gewicht für Ohrhörer pro Stück: 3,5g
Gewicht Ladekoffer: 20,5g
Maximale Strahlungsleistung: <20mW
Frequenzbereich: 2,4 GHz-2,4836 GHz



Diese Kennzeichnung auf dem Produkt oder seiner Verpackung bedeutet, dass das Produkt am Ende seiner Lebensdauer, einschließlich des nicht austauschbaren Akkus, von anderen Abfallarten getrennt werden muss, um es verantwortungsvoll zu recyceln. Die sichere Verwendung dieses Produkts wird unter Beachtung dieser Bedienungsanleitung garantiert. Bewahren Sie das Produkt sorgfältig auf und verwenden Sie es während der gesamten Lebensdauer des Produkts. Das Produkt benötigt keinerlei technische Wartung, zerlegen Sie es NIEMALS. Der Akku im Produkt ist integriert und nicht austauschbar. Versuchen Sie nicht, die im Produkt enthaltene Lithium-Ionen- / Polymer-Batterie

zu entfernen, da dies zu Überhitzung, Verbrennungen und Verletzungen führen kann. Der Akku darf nur von qualifizierten Fachleuten entfernt werden, die in der Lage sind, ihn gefahrlos zu entfernen und ihn gesetzeskonform zu recyceln. Benutzer sollten Altprodukte kostenlos in den örtlichen getrennten Sammelstellen oder im Einzelhandelsgeschäft abgeben oder kostenlos, wenn die Produktgröße 25 cm überschreitet. Ausreichende Entsorgungserlaubnis, um das Produkt dem Recycling zuzuführen, Behandlung mit umweltverträglicher Entsorgung, um mögliche Umwelt- oder Gesundheitsschäden zu vermeiden und die Wiederverwendung und / oder das Recycling von Produktmaterialien zu fördern. Die unbefugte Entsorgung von elektronischen Produkten, Zellen und Batterien durch hausinterne Benutzer ist mit Geldstrafen verbunden.

Dieses Produkt entspricht RoHS 2011/65 / EU - 2015/863 / EU. Das Produkt trägt das CE-Zeichen und entspricht daher den Sicherheitsstandards der Europäischen Union. Esprinet SpA erklärt, dass das Produkt der Richtlinie 2014/53/EU entspricht. Den vollständigen Text der EU-Konformitätserklärung finden Sie unter folgender Internetadresse: www.celly.com/Exchange/CELLY-SPA/Dichiarazioni_di_conformita/SHAPE1/DOC_SHAPE1.pdf

Celly® ist ein registriertes Markenzeichen, das Eigentum der Firma CELLY S.p.A. ist. Alle registrierten Markenzeichen sind Eigentum ihrer Besitzer.
Esprinet S.p.A., via Energy Park 20, 20871 Vimercate (MB) - Italien
Hergestellt in China



FR

Manuel de l'Utilisateur
VRAIS ÉCOUTEURS SANS FIL
Modèle: SHAPE1
Rev00 - 24.09.2021



Lisez ce manuel d'utilisation et en particulier les consignes de sécurité avant d'utiliser le produit.

Conservez le manuel d'utilisation pour référence future et incluez-le lors de la transmission du produit à des tiers. Esprinet S.p.A. ne pourra en aucun cas être tenu responsable des blessures ou dommages causés aux personnes ou aux biens résultant d'une mauvaise utilisation du produit.

Avvertissements

Évitez d'écouter à des volumes extrêmes, en particulier pendant des périodes prolongées lorsque vous utilisez le produit.

Si vous utilisez le produit à un volume

excessivement élevé, vous pourriez endommager définitivement votre audition. Écoutez à un volume modéré.

Les avertissements audio, les alertes et les bruits environnementaux peuvent sonner différemment lorsque vous portez le produit.

Soyez conscient de la façon dont ces signaux diffèrent en termes de leur son afin que vous puissiez reconnaître les signaux dans les situations correspondantes.

N'utilisez pas le produit lorsque vous conduisez des véhicules à moteur, à vélo, lorsque

vous utilisez des machines ou dans d'autres situations où une mauvaise conscience des bruits dans votre environnement pourrait présenter un risque pour vous ou pour les autres. Dans le même temps, respectez

également les réglementations et dispositions légales du pays où vous utilisez le produit.

Pour éviter tout dysfonctionnement ou dommage au produit, évitez les chutes accidentelles, n'écrasez pas, ne percez pas et n'exercez pas une pression élevée sur le produit.

Conservez le produit à l'abri de l'humidité, de l'eau ou d'autres liquides.

N'entreposez pas et n'exposez pas votre produit à une source de chaleur, à la lumière directe du soleil, à des radiateurs, à des poêles ou à d'autres sources de chaleur telles que le tableau de bord de votre voiture en été.

N'essayez pas de modifier, réparer ou démonter le produit.

N'utilisez pas de produit endommagé. N'utilisez en aucun cas des produits de nettoyage agressifs, de l'alcool ou d'autres solutions chimiques pour le nettoyage car ils peuvent endommager le boîtier ou même altérer la fonctionnalité du produit.

Ne plongez pas le produit dans l'eau ou d'autres liquides. Il n'y a aucune pièce réparable à l'intérieur du produit.

Ne jamais ouvrir / le démonter. Gardez le produit hors de portée des enfants. Ne laissez jamais des enfants ou des personnes handicapées utiliser des produits électriques sans surveillance.

Assurez-vous que les enfants ne jouent pas avec l'emballage en plastique.

Ils peuvent l'avalier lors de la lecture et suffoquer. Assurez-vous que les enfants ne retirent aucune petite pièce du produit et ne jouent pas avec eux.

Mise en charge

Lors de la première utilisation, chargez la batterie à sa capacité maximale. Pour recharger, branchez le câble de charge dans le port de charge du produit. Le voyant rouge clignotant en haut du boîtier de charge indique que la charge est en cours. Lorsque le voyant cesse de clignoter, la charge du boîtier de

charge est terminée.

Une fois les écouteurs placés à l'intérieur du boîtier de chargement, le chargement commencera et un voyant bleu commencera à clignoter sur l'étui de chargement et un voyant rouge clignotant s'allumera sur chaque écouteur. Lorsque le voyant rouge s'éteint, les écouteurs seront complètement chargés.

Mise sous tension et appariement

Les écouteurs, une fois l'étui ouvert, s'allumeront automatiquement. Les écouteurs doivent être connectés à l'appareil dans les 5 minutes, sinon ils passeront en mode d'économie d'énergie. Pour réactiver le mode appariement, il suffit de placer les écouteurs dans l'étui de charge, de le fermer et d'attendre quelques secondes avant de le rouvrir en suivant à nouveau la procédure ci-dessus. Activez maintenant la fonction sans fil sur l'appareil, recherchez SHAPE1, sélectionnez-le une fois identifié et connectez-le. Vous

entendrez le son « CONNECTÉ » lorsque l'appariement est terminé. Si vous êtes invité à saisir un mot de passe, saisissez « 0000 ».

Reconnexion automatique

Une fois que le casque et l'appareil ont été jumelés une fois, ils se reconnecteront automatiquement lorsque la fonction sans fil de votre appareil est activée et à portée.

Fonction MONO/STEREO

Vous ne pouvez utiliser qu'un seul écouteur pour écouter de la musique et prendre des appels. Cette fonction (fonction MONO) est disponible pour les deux écouteurs. Pour utiliser cette fonction, retirez un écouteur du boîtier de charge. Pour passer en mode stéréo, retirez à tout moment le deuxième écouteur. Viceversa pour passer en mode mono, remettez un écouteur dans le boîtier de charge.

Boutons multifonctions

	Écouteur gauche (L)	Écouteur droit (R)
Jouer pause	Clic unique	Clic unique
Répondre / fin des appels	Double clic	Double clic
Refuser les appels	Appui long	Appui long
Piste précédente	Double clic	//
Piste suivante	//	Double clic
Le volume -	Appui long	//
Volume +	//	Appui long
Assistant vocal	Triple click	Triple click

Arrêt automatique

1. S'il est connecté à un appareil, après avoir déconnecté la connexion sans fil, le casque s'éteindra automatiquement après 5 minutes.
2. Si vous ne connectez pas votre téléphone lorsque les voyants rouge et bleu clignotent, le casque s'éteindra automatiquement au bout de 5 minutes.

Couplage entre les écouteurs gauche et droit

Si la connexion entre les écouteurs gauche et droit est perdue, remettez les deux écouteurs dans le boîtier de charge, fermez-le et attendez quelques secondes avant de le rouvrir. Les écouteurs se reconnecteront automatiquement les uns aux autres. Si le processus qui vient d'être décrit ne fonctionne pas, déconnectez les écouteurs de votre appareil, attendez quelques minutes, puis reconnectez-les (les écouteurs doivent être placés à l'intérieur du boîtier de charge). Pour

les deux procédures, il est nécessaire que les écouteurs à l'intérieur du boîtier de charge soient en charge, assurez-vous donc que le boîtier de charge a un niveau de charge suffisant pour assurer la charge des écouteurs.

Maintenance

1. N'utilisez pas de solvants abrasifs pour nettoyer le produit ;
2. N'attaquez pas le produit avec tout type d'objet pointu car cela pourrait rayer ou endommager le produit ;
3. Gardez le produit à l'abri des températures élevées, de la poussière et de l'humidité.

Caractéristiques:

Version sans fil : 5.1
Logiciel : V1.0
Temps de charge des écouteurs : 1,5h
Temps de charge de la box : 2h
Type de batterie d'écouteurs: Batterie Li-polymère 3,7V/30mAh

Type de batterie de boîte : Batterie Li-polymère 3,7V/250mAh
Sensibilité du microphone : -42 ± 3 dB
Réponse en fréquence du haut-parleur : 20 Hz~20 KHz
Puissance nominale : 3 mW
Puissance maximale : 5 mW
Portée sans fil : 10 m
Temps de conversation : 3h
Temps de musique : 3,5h
Autonomie en veille : 40h
Taille des écouteurs: 31*17*16mm
Taille de la boîte de chargement : 78*34*16,5 mm
Température de fonctionnement : 0 ~ 40°C
Poids des écouteurs par pc : 3,5 g
Poids pour le boîtier de charge : 20,5g
Puissance rayonnée maximale : <20mW
Gamme de fréquences : 2,4 GHz-2,4836 GHz

Informations destinées à l'utilisateur pour éliminer correctement l'appareil (Directive 2013/56/EU)

Ce marquage sur le produit ou son emballage signifie que le produit en fin de vie, y compris la batterie inamovible, doit être séparé des autres types de déchets pour le recycler de manière responsable.

L'utilisation en toute sécurité de ce produit est garantie par le respect de ce manuel d'instructions, conservez-le et utilisez-le soigneusement pendant toute la durée de vie du produit. Le produit ne nécessite aucun type de maintenance technique, NE LE DÉMONTÉZ JAMAIS. La batterie à l'intérieur du produit est intégrée et non remplaçable. N'essayez pas de retirer la batterie li-ion / polymère incluse à l'intérieur du produit car cela peut entraîner un danger de surchauffe, des brûlures et des blessures. La batterie

Ce produit est conforme à RoHS 2011/65/UE - 2015/863 / UE. Le produit porte le marquage CE et est donc conforme aux normes de sécurité établies par l'Union européenne.

Esprinet SpA déclare que le produit est conforme à la directive 2014/53/UE. Le texte intégral de la déclaration de conformité UE est disponible à l'adresse Internet suivante : www.celly.com/Exchange/CELLY-SPA/Dichiarazioni_di_conformita/SHAPE1/DOC_SHAPE1.pdf

Celly® est une marque enregistrée appartenant à CELLY S.p.A. Toutes les marques enregistrées appartiennent à leurs propriétaires respectifs.

Esprinet S.p.A., via Energy Park 20, 20871 Vimercate (MB) - Italie
Made in Chine.

**CS**

Uživatelský manuál
SKUTEČNÉ BEZDRÁTOVÉ SLUCHÁTKA
 Modelka: SHAPE1
 Rev00 - 24.09.2021



Před použitím produktu si přečtěte tuto uživatelskou příručku a zejména bezpečnostní pokyny.

Uchovávejte si uživatelskou příručku pro budoucí použití a přiložte ji při předávání produktu třetím stranám. Společnost Esprinet S.p.A. nebude v žádném případě odpovědná za zranění nebo poškození způsobené osobám nebo majetku v důsledku zneužití produktu.

Varování

Vyvarujte se poslechu při extrémních hlasitostech, zejména po delší dobu při používání produktu. Pokud produkt používáte v příliš vysoké

hlasitosti, můžete trvale poškodit sluch. Poslouchejte při mírné hlasitosti. Zvuková varování, výstrahy a zvuky prostředí se mohou při nošení výrobku lišit. Uvědomte si, jak se tyto signály liší, pokud jde o jejich zvuk, abyste byli schopni rozpoznat signály v odpovídajících situacích. Nepoužívejte výrobek při řízení motorových vozidel, jízdě na kole, při obsluze strojů nebo v jiných situacích, kde by zhoršené povědomí o hluku ve vašem okolí mohlo představovat riziko pro vás nebo ostatní. Současně dodržujte také právní předpisy a předpisy v oboru, kde výrobek používáte. Abyste zabránili nesprávné funkci nebo poškození produktu, vyvarujte se náhodnému pádu, nemačkejte, nepropichujte ani na něj

nevyvíjejte vysoký tlak. Chraňte produkt před vlhkostí, vodou nebo jinými tekutinami. V létě neskladujte a nevystavujte výrobek žádným zdrojům tepla, přímému slunečnímu záření, radiátorům, kamen nebo jiným zdrojům tepla, jako je přístrojová deska vašeho automobilu. Nepokoušejte se produkt upravovat, opravovat nebo rozebírat. Nepoužívejte poškozený produkt. Za žádných okolností nepoužívejte k čištění agresivní čisticí prostředky, alkohol nebo jiné chemické roztoky, protože mohou poškodit kryt nebo dokonce narušit funkčnost produktu. Výrobek nepoňujte do vody ani jiných tekutin. Uvnitř produktu nejsou žádné opravitelné součásti. Nikdy jej neotevírejte ani nerozebírejte. Uchovávejte výrobek mimo dosah dětí. Nikdy nedovolte dětem nebo osobám se

zdravotním postižením používat elektrické výrobky bez dozoru. Ujistěte se, že si děti nehrají s plastovým obalem. „Mohou ho spolknout při hraní a dusit se. Zajistěte, aby děti z výrobku neodebraly žádné malé části a nehrály se s nimi.“

Nabíjení

Při prvním použití nabijte baterii na maximální kapacitu. Chcete-li dobít, zapojte nabíjecí kabel do nabíjecího portu produktu. Blikající červené světlo v horní části nabíjecího boxu znamená, že probíhá nabíjení. Když kontrolka přestane blikat, nabíjení nabíjecího boxu je dokončeno. Jakmile jsou sluchátka vložena do nabíjecího boxu, začne nabíjení a na pouzdru začne blikat modré světlo a na každém sluchátku se rozsvítí červené blikající světlo. Když červené světlo zhasne, sluchátka se plně nabijí.

Automatické opětovné připojení

Jakmile jsou náhlavní souprava a zařízení jednou spárovány, automaticky se znovu připojí, když je bezdrátová funkce vašeho zařízení zapnutá a v dosahu.

Funkce MONO/STEREO
 K poslechu hudby a přijímání hovorů můžete použít pouze jedno sluchátko. Tato funkce (funkce MONO) je k dispozici pro obě sluchátka. Chcete-li režim párování znovu aktivovat, jednoduše vložte sluchátka do nabíjecího pouzdra, zavřete je a počkejte několik sekund, než je znovu otevřete, a znovu postupujte podle výše uvedeného postupu. Nyní v zařízení aktivujte bezdrátovou funkci, vyhledejte SHAPE1, vyberte ji, jakmile bude identifikována, a připojte ji. Po dokončení párování uslyšíte zvuk „CONNECTED“. Pokud budete vyzváni k zadání hesla, zadejte „0000“.

Automatické vypnutí

1. Pokud je náhlavní souprava připojena k zařízení, po odpojení bezdrátového připojení se po 5 minutách automaticky vypne.
 2. Pokud telefon nepřipojíte, když bliká červené a modré světlo, náhlavní souprava se automaticky vypne za 5 minut.

Multifunkční tlačítka

	Levá sluchátka (L)	Pravá sluchátka (R)
Play / pause	Jediný klik	Jediný klik
Vyměňte / zvolte hovory	Dvojklik	Dvojklik
Změnit výzvy	Dlouhý tisk	Dlouhý tisk
Předchozí track	Dvojklik	//
Další track	//	Dvojklik
Objem -	Dlouhý tisk	//
Volume +	//	Dlouhý tisk
Voice assistant	Triple click	Triple click

Automatické vypnutí
 1. Pokud je náhlavní souprava připojena k zařízení, po odpojení bezdrátového připojení se po 5 minutách automaticky vypne.
 2. Pokud telefon nepřipojíte, když bliká červené a modré světlo, náhlavní souprava se automaticky vypne za 5 minut.

Párování mezi levým a pravým sluchátkem

Pokud dojde ke ztrátě spojení mezi levým a pravým sluchátkem, vložte obě sluchátka zpět do nabíjecího boxu, zavřete je a počkejte několik sekund, než je znovu otevřete. Sluchátka se k sobě automaticky znovu připojí. Pokud právě popsany proces nefunguje, odpojte sluchátka od zařízení, počkejte několik minut a poté je znovu připojte (sluchátka musí být umístěna uvnitř nabíjecího boxu). U obou postupů je nutné, aby se sluchátka uvnitř nabíjecího boxu nabíjela, proto se ujistěte, že nabíjecí box má dostatečnou úroveň nabití,

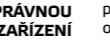
aby bylo zajištěno nabíjení sluchátek.
Údržba
 1. K čištění výrobku nepoužívejte abrazivní rozpouštědla;
 2. Neútočte na výrobek žádným ostrým předmětem, protože by mohl výrobek poškrábat nebo poškodit;
 3. Chraňte výrobek před vysokými teplotami, prachem a vlhkostí.

Specifikace:

Bezdrátová verze: 5.1
 Software: V1.0
 Doba nabíjení sluchátek: 1,5 hodiny
 Doba nabíjení boxu: 2h
 Baterie do sluchátek Typ: Li-polymerová baterie 3,7V/30mAh
 Box baterie Typ: Li-polymerová baterie 3,7V/250mAh
 Citlivost mikrofonu: -42 ± 3dB
 Frekvenční odezva reproduktoru: 20 Hz až 20 kHz

Jmenovitý výkon:

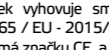
3 mW
 Maximální výkon: 5 mW
 Bezdrátový dosah: 10 m
 Doba hovoru: 3h
 Čas hudby: 3,5 hodiny
 Pohotovostní doba: 40h
 Velikost sluchátek: 31*17*16 mm
 Velikost nabíjecího boxu: 78*34*16,5 mm
 Provozní teplota: 0 ~ 40°C
 Hmotnost sluchátek na každý kus: 3,5 g
 Hmotnost nabíjecího pouzdra: 20,5 g
 Maximální vyzařovaný výkon: <20mW
 Frekvenční rozsah: 2,4 GHz-2 4836 GHz



POKYNY PRO SPRÁVNOU LIKVIDACI TOHOTO ZAŘÍZENÍ (Směrnice 2013/56/EU)

Toto označení na výrobku nebo jeho obalu znamená, že produkt na konci jeho životnosti, včetně nevýjimatelné baterie, musí být odděleny od ostatních typů odpadu, aby byl

recyklován odpovědně. Bezpečné používání tohoto produktu je zaručeno při respektování této příručky, uschovejte jej a pečlivě používejte po celou dobu životnosti produktu. Produkt nepotřebuje žádnou technickou údržbu, NIKDY ROZDĚLUJTE. Baterie uvnitř produktu je integrovaná a nelze ji vyměnit. Nesazte se vyjmout lithium-iontovou / polymerovou baterii obsaženou v produktu, protože může dojít k nebezpečí přehřátí, pálení a zranění. Baterii musí vyjmout pouze kvalifikovaní odborní technici, kteří ji mohou bez jakéhokoli nebezpečí vyjmout a recyklovat v souladu se zákonem. Uživatelé by měli dát produkt po skončení životnosti zdarma do místního odděleného sběrného střediska nebo k maloobchodníkovi z důvodu jednoho na jednoho, nebo zdarma, pokud je velikost produktu větší než 25 cm. Adekvátní povolení k likvidaci odpadu k udělení produktu recyklaci, zpracování s ekologicky šetrným způsobem



Tento výrobek vyhovuje směrnici RoHS 2011/65 / EU - 2015/863 / EU. Výrobek má značku CE, a proto vyhovuje bezpečnostním normám stanoveným Evropskou unií. Společnost Esprinet SpA prohlašuje, že výrobek vyhovuje směrnici 2014/53 / EU. Úplné znění EU prohlášení o shodě je k dispozici na následující internetové adrese: www.celly.com/Exchange/CELLY-SPA/Dichiarazioni_di_conformita/SHAPE1/DOC_SHAPE1.pdf

Celly® je obchodní značka vlastněná společností CELLY S.p.A.
Všechny značky jsou registrované ochranné známky příslušných vlastníků.
Esprinet S.p.A., via Energy Park 20, 20871 Vimercate (MB) - Itálie
Made in Chine.

likvidace vede k zabránění možnému poškození životního prostředí nebo lidského zdraví ak podpoře recyklace a / nebo recyklace materiálů produktu. Neoprávněné odstraňování odpadu z elektronických výrobků, článků a baterií od domácích uživatelů zahrnuje sankce měnové legislativy.



SK

Používateľská príručka

SKUTOČNÉ BEZDRÔTOVÉ SLUCHÁTKA

Model: SHAPE1

Rev00 - 24.09.2021



Pred použitím produktu si prečítajte tento návod na použitie a najmä bezpečnostné pokyny.

Návod na použitie uschovajte pre prípadné budúce použitie a pri jeho odovzdávaní tretím stranám ho zahrňte.

Spoločnosť Esprinet S.p.A. nebude v žiadnom prípade zodpovedná za zranenie alebo škodu spôsobenú osobám alebo majetku v dôsledku nesprávneho použitia produktu.

Varovanie

Pri používaní výrobku sa vyhnite počúvaniu pri extrémnych hlasitostiach, najmä po dlhšiu dobu.

Ak produkt používate v nadmerne vysokej hlasitosti, môžete natrvalo poškodiť sluch.

Počúvajte pri miernej hlasitosti. Zvukové varovania, výstrahy a zvuky prostredia môžu pri nosení produktu znieť odlišne.

Uvedomte si, ako sa tieto signály líšia svojím zvukom, aby ste ich v príslušných situáciách dokázali rozpoznať.

Nepoužívajte výrobok pri vedení motorových vozidiel, pri jazde na bicykli, pri obsluhu strojov alebo v iných situáciách, kde by zhoršené povedomie o hluku vo vašom okolí mohlo predstavovať riziko pre vás alebo ostatných. Súčasne dodržiavajte aj právne predpisy a ustanovenia krajiny, v ktorej výrobok používate.

Aby ste predišli chybnej funkcii alebo poškodeniu produktu, zabráňte náhodným pádom, nedrvtte, neprepichujte ani naň nevyvíjajte vysoký tlak.

Výrobok chráňte pred vlhkosťou, vodou alebo inými tekutinami. V lete neskladujte a nevystavujte výrobok žiadnemu zdroju tepla, priamemu slnečnému žiareniu, radiátorom, sporákom alebo iným zdrojom tepla, ako je prístrojová doska vášho automobilu. Nepokúšajte sa výrobok upravovať, opravovať alebo rozoberať. Nepoužívajte poškodený výrobok.

Na čistenie za žiadnych okolností nepoužívajte agresívne čistiace prostriedky, alkohol alebo iné chemické roztoky, pretože môžu poškodiť kryt alebo dokonca narušiť funkčnosť produktu. Výrobok neponárajte do vody ani do iných tekutín.

Inside Vo vnútri produktu sa nenachádzajú žiadne opraviteľné súčasti. Nikdy ho neotvárajte ani nerozoberajte.

Výrobok uchovávajte mimo dosahu detí. Nikdy nedovoľte deťom alebo osobám so zdravotným postihnutím používať elektrické výrobky bez dozoru.

Uistite sa, že sa deti nehrajú s plastovým obalom. MayMôžu ho prehltnúť pri hraní a udusiť sa. Dbajte na to, aby deti neodstránili z výrobku žiadne malé časti a nehrali sa s nimi.

nabíjanie

Pri prvom použití nabíte batériu na maximálnu kapacitu. Ak chcete nabiť, zapojte nabíjací kábel do nabíjacieho portu produktu. Blikajúce červené svetlo v hornej časti nabíjacieho boxu znamená, že prebieha nabíjanie. Keď kontrolka prestane blikať, nabíjanie nabíjacieho boxu je dokončené.

Akonáhle sú slúchadlá vložené do nabíjacieho boxu, začne sa nabíjanie a na puzdre začne blikať modré svetlo a na

každom slúchadle sa rozsvieti červené blikajúce svetlo. Keď červené svetlo zhasne, slúchadlá sa úplne nabijú.

Zapnutie a párovanie

Slúchadlá sa po otvorení puzdra automaticky zapnú. Slúchadlá musia byť k zariadeniu pripojené do 5 minút, inak sa prepnú do úsporného režimu. Ak chcete režim párovania znova aktivovať, jednoducho vložte slúchadlá do nabíjacieho puzdra, zatvorte ich a počkajte niekoľko sekúnd, kým ich znova otvoríte, a znova postupujte podľa vyššie uvedeného postupu. Teraz v zariadení aktivujte bezdrôtovú funkciu, vyhľadajte SHAPE1, vyberte ho, akonáhle ho identifikujete, a pripojte ho. Po dokončení párovania budete počuť zvuk „CONNECTED“. Ak sa zobrazí výzva na zadanie hesla, zadajte „0000“.

Funkcia MONO/STEREO

Na počúvanie hudby a prijímanie hovorov môžete používať iba jedno slúchadlo. Táto funkcia (funkcia MONO) je k dispozícii pre obe slúchadlá. Ak chcete používať túto funkciu, vyberte z nabíjacieho boxu jedno slúchadlo. Ak chcete prepnúť na stereofónny režim, kedykoľvek odstráňte druhé slúchadlo. Naopak, ak chcete prepnúť na mono režim, vráťte jedno slúchadlo do nabíjacieho boxu.

Automatické opätovné pripojenie

Akonáhle sú headset a zariadenie spárované raz, automaticky sa znova spoja, keď je v zariadení zapnutá bezdrôtová funkcia a je v dosahu.

Funkcia MONO/STEREO

Na počúvanie hudby a prijímanie hovorov môžete používať iba jedno slúchadlo. Táto funkcia (funkcia MONO) je k dispozícii pre obe slúchadlá. Ak chcete používať túto funkciu, vyberte z nabíjacieho boxu jedno slúchadlo. Ak chcete prepnúť na stereofónny režim, kedykoľvek odstráňte druhé slúchadlo. Naopak, ak chcete prepnúť na mono režim, vráťte jedno slúchadlo do nabíjacieho boxu.

Multifunkčné tlačidlá

	Ľavé slúchadlá (L)	Pravé slúchadlá (R)
Play / pause	Jeden kliknutí	Jeden kliknutí
Vypínajte / vykonajte hovory	Dvojité kliknutie	Dvojité kliknutie
Zrušiť výzvy	Dlhý tlač	Dlhý tlač
Predchádzajúci obchod	Dvojité kliknutie	//
Ďalšia track	//	Dvojité kliknutie
Objem -	Dlhý tlač	//
Objem +	//	Dlhý tlač
Hlasový pomoc	Triple click	Triple click

Automatické vypnutie

1. Ak je headset pripojený k zariadeniu, po odpojení bezdrôtového pripojenia sa po 5 minútach automaticky vypne.

2. Ak nepripojíte telefón, keď bliká červené a modré svetlo, headset sa automaticky vypne do 5 minút.

Párovanie medzi ľavým a pravým slúchadlom

Ak sa spojenie medzi ľavým a pravým slúchadlom stratí, vráťte obidve slúchadlá späť do nabíjacieho boxu, zatvorte ho a počkajte niekoľko sekúnd, kým ho znova otvoríte. Slúchadlá sa k sebe automaticky znova pripoja. Ak práve opísaný proces nefunguje, odpojte slúchadlá od zariadenia, počkajte niekoľko minút a potom ich znova zapojte (slúchadlá musia byť umiestnené v nabíjacom boxe). Pri oboch postupoch je potrebné, aby sa slúchadlá vo vnútri nabíjacieho boxu nabíjali, preto sa uistite,

že nabíjací box má dostatočnú úroveň nabitia, aby sa zaistilo nabíjanie slúchadiel.

Údržba

1. Na čistenie výrobku nepoužívajte abrazívne rozpúšťadlá;
2. Na výrobok nezaúčtočte akýmkoľvek ostrým predmetom, pretože by mohol výrobok poškriabať alebo poškodiť;
3. Chráňte výrobok pred vysokými teplotami, prachom a vlhkosťou.

Technické údaje:

Bezdrôtová verzia: 5.1
Softvér: V1.0
Doba nabíjania slúchadiel: 1,5 hodiny
Batéria do slúchadiel Typ: Li-polymerová batéria 3,7V/30mAh
Boxová batéria Typ: Li-polymerová batéria 3,7V/250mAh
Citlivosť mikrofónu: -42 ± 3dB

Frekvenčná odozva reproduktora: 20 Hz až 20 kHz
Menovitý výkon: 3mW
Maximálny výkon: 5 mW
Bezdrôtový dosah: 10 m
Čas hovoru: 3h
Čas hudby: 3,5 hodiny
Pohotovostný čas: 40h
Veľkosť slúchadiel: 31*17*16 mm
Veľkosť nabíjacieho boxu: 78*34*16,5 mm
Prevádzková teplota: 0 ~ 40°C
Hmotnosť slúchadiel na každý kus: 3,5 g
Hmotnosť nabíjacieho puzdra: 20,5 g
Maximálny vyžarovaný výkon: <20mW
Frekvenčný rozsah: 2,4 GHz-2 4836 GHz

sa musí oddeliť od ostatných druhov odpadu, aby sa zodpovedne recykloval. Bezpečné používanie tohto produktu je zaručené z hľadiska dodržiavania tohto návodu na použitie, uschovajte ho a starostlivo ho používajte po celú dobu životnosti produktu. Produkt nepotrebuje žiadnu technickú údržbu, NIKDY ROZDELIŤ. Batéria vo vnútri produktu je integrovaná a nedá sa vymeniť. Nesnažte sa vybrať lítium-iónovú / polymérnu batériu, ktorá je súčasťou produktu, pretože môže dôjsť k nebezpečenstvu prehriatia, popáleniu a zraneniu. Batériu musí vybrať iba kvalifikovaný odborný personál, ktorý ju môže bez nebezpečenstva vybrať a recyklovať v súlade so zákonom. Používatelia by mali dať výrobok po skončení životnosti bezplatne do miestnych separovaných zberných stredísk alebo maloobchodníka, a to z dôvodu jedného na jedného, alebo bezplatne, ak je veľkosť

produktu väčšia ako 25 cm. Adekvátne povolenie na zneškodnenie odpadu na udelenie produktu recyklácii, spracovaniu s ekologicky nezávadným spôsobom na zneškodnenie vedie k zabráneniu možného ľudského zdravia a na podporu opätovného použitia a / alebo recyklácie materiálov výrobku. Neoprávnené zneškodňovanie odpadu z elektronických výrobkov, článkov a batérií domácimi používateľmi zahŕňa sankcie podľa menovej legislatívy.

Tento výrobok je v súlade s RoHS 2011/65 / EU - 2015/863 / EU. Výrobok má označenie CE, a preto vyhovuje bezpečnostným normám stanoveným Európskou úniou.

Esprinet SpA vyhlasuje, že výrobok je v súlade so smernicou 2014/53 / EU. Úplné znenie vyhlásenia o zhode EÚ je k dispozícii na tejto internetovej adrese: www.celly.com/Exchange/CELLY-SPA/Dichiarazioni_di_conformita/SHAPE1/DOC_SHAPE1.pdf

Celly® je obchodná značka vlastnená spoločnosťou CELLY S.p.A.

Všetky značky sú registrované ochranné známky príslušných vlastníkov.

Esprinet S.p.A., via Energy Park 20, 20871 Vimercate (MB) - Italy

Vyrobené v Číne



TR

Kullanım kılavuzu
GERÇEK KABLOSUZ KULAKLILIKLAR
Model: SHAPE1
Rev00 - 24.09.2021

TR

kaçının, ezmeyin, delmeyin veya ürün üzerinde yüksek basınç uygulamayın. Ürünü nemden, sudan veya diğer sıvılardan uzak tutun.

Ürününüzü yaz aylarında herhangi bir ısı, doğrudan güneş ışığı, radyatör, soba veya arabanızın kontrol paneli gibi diğer ısı kaynaklarına maruz bırakmayın veya maruz bırakmayın. Ürünü değiştirmeye, onarmaya veya parçalarına ayırmaya çalışmayın. Hasarlı bir ürünü kullanmayın.

Hiçbir koşulda, temizlik için aşındırıcı temizlik maddeleri, alkol veya başka kimyasal çözeltiler kullanmayın; bunlar muhafazaya zarar verebilir ve hatta ürünün işlevselliğini bozabilir. Ürünü suya veya başka sıvılara daldırmayın. TheÜrünün içinde onarılabilecek parça yoktur. Asla açmayın / sökmeyin. Ürünü çocukların erişemeyeceği yerlerde

saklayın. Çocukların veya engellilerin asla gözetimsiz elektrikli ürünler kullanmasına izin vermeyin. Çocukların plastik ambalajla oynamadıklarından emin olun. PlayingOyunda yutup boğulabilirler. Çocukların üründen küçük parçaları çıkarmadıklarından ve onlarla oynamadıklarından emin olun.

Doluyor
İlk kez kullanırken pili maksimum kapasiteye kadar şarj edin. Yeniden şarj etmek için şarj kablosunu ürünün şarj bağlantı noktasına takın. Şarj kutusunun üstündeki yanıp sönen kırmızı ışık, şarjın devam ettiğini gösterir. Işık yanıp sönmeyi bıraktığında, şarj kutusunun şarjı tamamlanmıştır. Kulaklıklar şarj kutusuna yerleştirildikten sonra şarj başlayacak ve taşıma çantasında mavimsi bir ışık yanıp sönmeye başlayacak

ve her kulaklıkta kırmızı bir yanıp sönen ışık yanacaktır. Kırmızı ışık söndüğünde, kulaklıklar tamamen şarj olacaktır.

MONO/STEREO işlevi

Müzik dinlemek ve aramaları yanıtlamak için yalnızca bir kulaklık kullanabilirsiniz. Bu işlev (MONO işlevi) her iki kulaklık için de mevcuttur. Bu işlevi kullanmak için şarj kutusundan bir kulaklığı çıkarın. Stereo moduna geçmek için istediğiniz zaman ikinci kulaklığı çıkarın. Mono moduna geçmek için Viceversa, şarj kutusuna bir kulaklığı geri koyun

Otomatik kapanma
1. Bir cihaza bağlıysa, kablosuz bağlantının bağlantısını kestikten sonra kulaklık 5 dakika sonra otomatik olarak kapanacaktır.
2. Kırmızı ve mavimsi ışık yanıp sönerken telefonunuzu bağlamazsanız, kulaklık 5 dakika içinde otomatik olarak kapanacaktır.

Bakım onarım

1. Ürünü temizlemek için aşındırıcı çözücüler kullanmayın;
2. Ürünü çizebileceği veya zarar verebileceği için ürüne herhangi bir keskin nesne ile saldırmayın;
3. Ürünü yüksek sıcaklık, toz ve nemden uzak tutun.

Özellikler:

Kablosuz sürüm: 5.1
Yazılım: V1.0
Kulaklık şarj süresi: 1.5h
Kutu şarj süresi: 2 saat
Kulaklık pili Türü: Li-polimer Pili 3,7V/30mAh
Kutu pil Türü: Li-polimer Pili 3,7V/250mAh
Mikrofon Hassasiyeti: -42±3dB
Hoparlör Frekans Tepkisi: 20Hz~20KHz
Nominal Güç: 3mW

açıldığında ve kapsama alanı içinde olduğunda otomatik olarak yeniden bağlantırlar.

Çok işlevli düğmeler

	Sol kulaklık (L)	Sağ kulaklık (R)
Oynat durdur	Tek tik	Tek tik
Reply / son aramalar	Çift tıklama	Çift tıklama
Tekrar arama	Uzun basma	Uzun basma
Önceki parça	Çift tıklama	//
Sonraki parça	//	Çift tıklama
Ses -	Uzun basma	//
Ses +	//	Uzun basma
Ses yardımcisi	Üçlü tiklayın	Üçlü tiklayın

Özellikler:
Kablosuz sürüm: 5.1
Yazılım: V1.0
Kulaklık şarj süresi: 1.5h
Kutu şarj süresi: 2 saat
Kulaklık pili Türü: Li-polimer Pili 3,7V/30mAh
Kutu pil Türü: Li-polimer Pili 3,7V/250mAh
Mikrofon Hassasiyeti: -42±3dB
Hoparlör Frekans Tepkisi: 20Hz~20KHz
Nominal Güç: 3mW

Özellikler:

Kablosuz sürüm: 5.1
Yazılım: V1.0
Kulaklık şarj süresi: 1.5h
Kutu şarj süresi: 2 saat
Kulaklık pili Türü: Li-polimer Pili 3,7V/30mAh
Kutu pil Türü: Li-polimer Pili 3,7V/250mAh
Mikrofon Hassasiyeti: -42±3dB
Hoparlör Frekans Tepkisi: 20Hz~20KHz
Nominal Güç: 3mW

şarj olmasını sağlamak için yeterli şarj seviyesine sahip olduğundan emin olun.

Bakım onarım

1. Ürünü temizlemek için aşındırıcı çözücüler kullanmayın;
2. Ürünü çizebileceği veya zarar verebileceği için ürüne herhangi bir keskin nesne ile saldırmayın;
3. Ürünü yüksek sıcaklık, toz ve nemden uzak tutun.

Özellikler:

Kablosuz sürüm: 5.1
Yazılım: V1.0
Kulaklık şarj süresi: 1.5h
Kutu şarj süresi: 2 saat
Kulaklık pili Türü: Li-polimer Pili 3,7V/30mAh
Kutu pil Türü: Li-polimer Pili 3,7V/250mAh
Mikrofon Hassasiyeti: -42±3dB
Hoparlör Frekans Tepkisi: 20Hz~20KHz
Nominal Güç: 3mW

bu talimat kılavuzuna göre garanti edilir, saklanır ve ürünün tüm ömrü boyunca dikkatli bir şekilde kullanılır. Ürünün herhangi bir teknik bakıma ihtiyacı yoktur, ASLA SÖKMEYİN. Ürünün içindeki pil tümeleşiktir ve değiştirilemez. Aşırı ısınmanın tehlike, yanma ve yaralanmasına neden olabileceğinden, ürünün içinde bulunan li-ion / polimer pili çıkarmaya çalışmayın. Batarya sadece herhangi bir tehlike olmadan çıkartılabilir ve yasalar uyarınca geri dönüştürülebilir kalifiye profesyonel teknisyenler tarafından çıkarılmalıdır. Kullanıcılar kullanım ömrünün tamamlanmış ürünü yerel ayrı toplama merkezlerine veya satıcıya, bire bir veya ürün boyutu 25 cm'den büyükse serbest vermelidir. Uygun atık bertarafı, ürünün geri dönüşüm için ödüllendirilmesine, çevreye veya insan sağlığına olası zararı önlemek ve yeniden kullanım ve / veya ürün malzemelerinin geri dönüşümünü teşvik etmek için çevre dostu

Özellikler:

Kablosuz sürüm: 5.1
Yazılım: V1.0
Kulaklık şarj süresi: 1.5h
Kutu şarj süresi: 2 saat
Kulaklık pili Türü: Li-polimer Pili 3,7V/30mAh
Kutu pil Türü: Li-polimer Pili 3,7V/250mAh
Mikrofon Hassasiyeti: -42±3dB
Hoparlör Frekans Tepkisi: 20Hz~20KHz
Nominal Güç: 3mW

bu talimat kılavuzuna göre garanti edilir, saklanır ve ürünün tüm ömrü boyunca dikkatli bir şekilde kullanılır. Ürünün herhangi bir teknik bakıma ihtiyacı yoktur, ASLA SÖKMEYİN. Ürünün içindeki pil tümeleşiktir ve değiştirilemez. Aşırı ısınmanın tehlike, yanma ve yaralanmasına neden olabileceğinden, ürünün içinde bulunan li-ion / polimer pili çıkarmaya çalışmayın. Batarya sadece herhangi bir tehlike olmadan çıkartılabilir ve yasalar uyarınca geri dönüştürülebilir kalifiye profesyonel teknisyenler tarafından çıkarılmalıdır. Kullanıcılar kullanım ömrünün tamamlanmış ürünü yerel ayrı toplama merkezlerine veya satıcıya, bire bir veya ürün boyutu 25 cm'den büyükse serbest vermelidir. Uygun atık bertarafı, ürünün geri dönüşüm için ödüllendirilmesine, çevreye veya insan sağlığına olası zararı önlemek ve yeniden kullanım ve / veya ürün malzemelerinin geri dönüşümünü teşvik etmek için çevre dostu

Özellikler:

Kablosuz sürüm: 5.1
Yazılım: V1.0
Kulaklık şarj süresi: 1.5h
Kutu şarj süresi: 2 saat
Kulaklık pili Türü: Li-polimer Pili 3,7V/30mAh
Kutu pil Türü: Li-polimer Pili 3,7V/250mAh
Mikrofon Hassasiyeti: -42±3dB
Hoparlör Frekans Tepkisi: 20Hz~20KHz
Nominal Güç: 3mW

bu talimat kılavuzuna göre garanti edilir, saklanır ve ürünün tüm ömrü boyunca dikkatli bir şekilde kullanılır. Ürünün herhangi bir teknik bakıma ihtiyacı yoktur, ASLA SÖKMEYİN. Ürünün içindeki pil tümeleşiktir ve değiştirilemez. Aşırı ısınmanın tehlike, yanma ve yaralanmasına neden olabileceğinden, ürünün içinde bulunan li-ion / polimer pili çıkarmaya çalışmayın. Batarya sadece herhangi bir tehlike olmadan çıkartılabilir ve yasalar uyarınca geri dönüştürülebilir kalifiye profesyonel teknisyenler tarafından çıkarılmalıdır. Kullanıcılar kullanım ömrünün tamamlanmış ürünü yerel ayrı toplama merkezlerine veya satıcıya, bire bir veya ürün boyutu 25 cm'den büyükse serbest vermelidir. Uygun atık bertarafı, ürünün geri dönüşüm için ödüllendirilmesine, çevreye veya insan sağlığına olası zararı önlemek ve yeniden kullanım ve / veya ürün malzemelerinin geri dönüşümünü teşvik etmek için çevre dostu

Özellikler:

Kablosuz sürüm: 5.1
Yazılım: V1.0
Kulaklık şarj süresi: 1.5h
Kutu şarj süresi: 2 saat
Kulaklık pili Türü: Li-polimer Pili 3,7V/30mAh
Kutu pil Türü: Li-polimer Pili 3,7V/250mAh
Mikrofon Hassasiyeti: -42±3dB
Hoparlör Frekans Tepkisi: 20Hz~20KHz
Nominal Güç: 3mW

bu talimat kılavuzuna göre garanti edilir, saklanır ve ürünün tüm ömrü boyunca dikkatli bir şekilde kullanılır. Ürünün herhangi bir teknik bakıma ihtiyacı yoktur, ASLA SÖKMEYİN. Ürünün içindeki pil tümeleşiktir ve değiştirilemez. Aşırı ısınmanın tehlike, yanma ve yaralanmasına neden olabileceğinden, ürünün içinde bulunan li-ion / polimer pili çıkarmaya çalışmayın. Batarya sadece herhangi bir tehlike olmadan çıkartılabilir ve yasalar uyarınca geri dönüştürülebilir kalifiye profesyonel teknisyenler tarafından çıkarılmalıdır. Kullanıcılar kullanım ömrünün tamamlanmış ürünü yerel ayrı toplama merkezlerine veya satıcıya, bire bir veya ürün boyutu 25 cm'den büyükse serbest vermelidir. Uygun atık bertarafı, ürünün geri dönüşüm için ödüllendirilmesine, çevreye veya insan sağlığına olası zararı önlemek ve yeniden kullanım ve / veya ürün malzemelerinin geri dönüşümünü teşvik etmek için çevre dostu

Özellikler:

Kablosuz sürüm: 5.1
Yazılım: V1.0
Kulaklık şarj süresi: 1.5h
Kutu şarj süresi: 2 saat
Kulaklık pili Türü: Li-polimer Pili 3,7V/30mAh
Kutu pil Türü: Li-polimer Pili 3,7V/250mAh
Mikrofon Hassasiyeti: -42±3dB
Hoparlör Frekans Tepkisi: 20Hz~20KHz
Nominal Güç: 3mW

bu talimat kılavuzuna göre garanti edilir, saklanır ve ürünün tüm ömrü boyunca dikkatli bir şekilde kullanılır. Ürünün herhangi bir teknik bakıma ihtiyacı yoktur, ASLA SÖKMEYİN. Ürünün içindeki pil tümeleşiktir ve değiştirilemez. Aşırı ısınmanın tehlike, yanma ve yaralanmasına neden olabileceğinden, ürünün içinde bulunan li-ion / polimer pili çıkarmaya çalışmayın. Batarya sadece herhangi bir tehlike olmadan çıkartılabilir ve yasalar uyarınca geri dönüştürülebilir kalifiye profesyonel teknisyenler tarafından çıkarılmalıdır. Kullanıcılar kullanım ömrünün tamamlanmış ürünü yerel ayrı toplama merkezlerine veya satıcıya, bire bir veya ürün boyutu 25 cm'den büyükse serbest vermelidir. Uygun atık bertarafı, ürünün geri dönüşüm için ödüllendirilmesine, çevreye veya insan sağlığına olası zararı önlemek ve yeniden kullanım ve / veya ürün malzemelerinin geri dönüşümünü teşvik etmek için çevre dostu

Özellikler:

Kablosuz sürüm: 5.1
Yazılım: V1.0
Kulaklık şarj süresi: 1.5h
Kutu şarj süresi: 2 saat
Kulaklık pili Türü: Li-polimer Pili 3,7V/30mAh
Kutu pil Türü: Li-polimer Pili 3,7V/250mAh
Mikrofon Hassasiyeti: -42±3dB
Hoparlör Frekans Tepkisi: 20Hz~20KHz
Nominal Güç: 3mW

bu talimat kılavuzuna göre garanti edilir, saklanır ve ürünün tüm ömrü boyunca dikkatli bir şekilde kullanılır. Ürünün herhangi bir teknik bakıma ihtiyacı yoktur, ASLA SÖKMEYİN. Ürünün içindeki pil tümeleşiktir ve değiştirilemez. Aşırı ısınmanın tehlike, yanma ve yaralanmasına neden olabileceğinden, ürünün içinde bulunan li-ion / polimer pili çıkarmaya çalışmayın. Batarya sadece herhangi bir tehlike olmadan çıkartılabilir ve yasalar uyarınca geri dönüştürülebilir kalifiye profesyonel teknisyenler tarafından çıkarılmalıdır. Kullanıcılar kullanım ömrünün tamamlanmış ürünü yerel ayrı toplama merkezlerine veya satıcıya, bire bir veya ürün boyutu 25 cm'den büyükse serbest vermelidir. Uygun atık bertarafı, ürünün geri dönüşüm için ödüllendirilmesine, çevreye veya insan sağlığına olası zararı önlemek ve yeniden kullanım ve / veya ürün malzemelerinin geri dönüşümünü teşvik etmek için çevre dostu

Özellikler:

Kablosuz sürüm: 5.1
Yazılım: V1.0
Kulaklık şarj süresi: 1.5h
Kutu şarj süresi: 2 saat
Kulaklık pili Türü: Li-polimer Pili 3,7V/30mAh
Kutu pil Türü: Li-polimer Pili 3,7V/250mAh
Mikrofon Hassasiyeti: -42±3dB
Hoparlör Frekans Tepkisi: 20Hz~20KHz
Nominal Güç: 3mW

bu talimat kılavuzuna göre garanti edilir, saklanır ve ürünün tüm ömrü boyunca dikkatli bir şekilde kullanılır. Ürünün herhangi bir teknik bakıma ihtiyacı yoktur, ASLA SÖKMEYİN. Ürünün içindeki pil tümeleşiktir ve değiştirilemez. Aşırı ısınmanın tehlike, yanma ve yaralanmasına neden olabileceğinden, ürünün içinde bulunan li-ion / polimer pili çıkarmaya çalışmayın. Batarya sadece herhangi bir tehlike olmadan çıkartılabilir ve yasalar uyarınca geri dönüştürülebilir kalifiye profesyonel teknisyenler tarafından çıkarılmalıdır. Kullanıcılar kullanım ömrünün tamamlanmış ürünü yerel ayrı toplama merkezlerine veya satıcıya, bire bir veya ürün boyutu 25 cm'den büyükse serbest vermelidir. Uygun atık bertarafı, ürünün geri dönüşüm için ödüllendirilmesine, çevreye veya insan sağlığına olası zararı önlemek ve yeniden kullanım ve / veya ürün malzemelerinin geri dönüşümünü teşvik etmek için çevre dostu

Özellikler:

Kablosuz sürüm: 5.1
Yazılım: V1.0
Kulaklık şarj süresi: 1.5h
Kutu şarj süresi: 2 saat
Kulaklık pili Türü: Li-polimer Pili 3,7V/30mAh
Kutu pil Türü: Li-polimer Pili 3,7V/250mAh
Mikrofon Hassasiyeti: -42±3dB
Hoparlör Frekans Tepkisi: 20Hz~20KHz
Nominal Güç: 3mW



PL

Instrukcja obsługi
SLUCHAWKI BLUETOOTH®
Model: SHAPE1
Rev00 - 24.09.2021



Przed użyciem produktu przeczytaj niniejszą instrukcję obsługi, aw szczególności uwagi dotyczące bezpieczeństwa.

Zachowaj instrukcję obsługi do wykorzystania w przyszłości i dołącz ją podczas przekazywania produktu osobom trzecim. Esprinet S.p.A. nie ponosi żadnej odpowiedzialności za obrażenia lub szkody wyrządzone osobom lub mieniu wynikające z niewłaściwego użytkownika produktu.

Ostrzeżenia

Unikaj słuchania przy ekstremalnej głośności, szczególnie przez dłuższy czas podczas używania produktu.

Jeśli używasz produktu przy zbyt dużej

głośności, możesz trwale uszkodzić słuch. Słuchaj z umiarkowaną głośnością.

Ostrzeżenia dźwiękowe, alerty i odgłosy otoczenia mogą brzmieć inaczej podczas noszenia produktu.

Pamiętaj o tym, jak te sygnały różnią się pod względem dźwięku, abyś mógł rozpoznać sygnały w odpowiednich sytuacjach.

Nie używaj produktu podczas prowadzenia pojazdów silnikowych, jazdy na rowerze, obsługi maszyn lub w innych sytuacjach, w których upośledzona świadomość hałasu w otoczeniu może stanowić zagrożenie dla Ciebie lub innych osób. Jednocześnie przestrzegaj przepisów prawnych i przepisów obowiązujących w kraju, w którym używasz produktu.

Aby zapobiec wadliwemu działaniu lub uszkodzeniu produktu, unikaj przypadkowych upadków, nie miażdż, nie dziuraw i nie wywieraj silnego nacisku na produkt.

Trzymaj produkt z dala od wilgoci, wody i innych płynów.

Nie przechowuj ani nie wystawiaj swojego produktu na działanie jakichkolwiek źródeł ciepła, bezpośredniego światła słonecznego, grzejników, pieców lub innych źródeł ciepła, takich jak deska rozdzielcza samochodu w lecie.

Nie próbuj modyfikować, naprawiać ani rozmontowywać produktu.

W żadnym wypadku nie używaj do czyszczenia agresywnych środków czyszczących, alkoholu lub innych roztworów chemicznych, ponieważ mogą one uszkodzić obudowę lub nawet pogorszyć funkcjonalność produktu. Nie zanurzaj produktu w wodzie ani innych cieczach.

Wewnątrz produktu nie ma części, które można naprawić. Nigdy go nie otwieraj / nie demontuj. Produkt należy przechowywać poza zasięgiem dzieci.

Nigdy nie pozwalaj dzieciom ani osobom niepełnosprawnym korzystać z produktów elektrycznych bez nadzoru.

Upewnij się, że dzieci nie bawią się plastikowym opakowaniem. Mogą go połknąć podczas gry i udusić.

Upewnij się, że dzieci nie usuwają żadnych małych części z produktu i bawią się nimi.

Ładowanie

Przy pierwszym użyciu naładuj akumulator do pełnej pojemności. Aby naładować, podłącz kabel ładujący do portu ładowania produktu, podłączając go do ładowarki / komputera z portem USB (5 V, 1 A). Migające zielone światła w skrzynce ładunkowej wskazują postępujące ładowanie. Gdy światła są stałe, moduł ładowania jest w pełni naładowany.

Po umieszczeniu słuchawek w skrzynce ładującej rozpocznie się ładowanie, a na każdym z nich zaświeci się czerwone światło. Gdy czerwone światło jest wyłączone, słuchawki zostaną całkowicie naładowane.

Włączanie i parowanie

Słuchawki automatycznie wyjmują z futerału po automatycznym włączeniu. Słuchawki należy podłączyć do urządzenia w ciągu 5 minut, w przeciwnym razie słuchawki przejdą w tryb oszczędzania energii. Aby ponownie włączyć tryb parowania, po prostu włóż słuchawki z powrotem do etui ładującego i odczekaj kilka sekund, a następnie ponownie wykonaj powyższą procedurę. Włącz Bluetooth® w swoim urządzeniu, przejdź do menu Bluetooth®, wyszukaj BUZ1, wybierz, aby sparować i połączyć. Po zakończeniu parowania usłyszysz dźwięk „Połączony”. Jeśli wymagane jest hasło, wprowadź „0000”.

Przyciski wielofunkcyjne

Automatyczne ponowne połączenie

Po sparowaniu zestawu słuchawkowego i urządzenia do parowania zostaną one automatycznie ponownie połączone, gdy Bluetooth® urządzenia do parowania zostanie włączony i znajdzie się w zasięgu.

Funkcja MONO / STEREO

Możesz używać tylko jednej słuchawki dousznej do słuchania muzyki i odbierania połączeń. Ta funkcja (funkcja MONO) jest dostępna dla obu słuchawek dousznych. Aby użyć tej funkcji, wyjmij jedną słuchawkę ze skrzynki ładującej. Aby przełączyć na tryb stereo, wyjmij w dowolnym momencie drugą wkładkę douszną. Viceversa, aby przełączyć na tryb mono, odłóż jedną wkładkę douszną do skrzynki ładującej.

	Lewe słuchawki (L)	Prawa słuchawka (R)
Play / pause	Pojedyncze kliknięcie	Pojedyncze kliknięcie
Odpowiedź / zakończ połączenia	Podwójne kliknięcie	Podwójne kliknięcie
Odrzucaj połączenia	Długie prasy	Długie prasy
Poprzedni utwór	Podwójne kliknięcie	//
Następny utwór	//	Podwójne kliknięcie
Tom -	Długie prasy	//
Głośność +	//	Długie prasy
Asystent głosowy	Potrójne kliknięcie	Potrójne kliknięcie

Automatyczny wyłącznik

1. Jeśli podłączysz słuchawki, jeśli odłączysz słuchawki, słuchawki automatycznie się wyłączą po 5 minutach.

2. Jeśli nie podłączysz telefonu, gdy miga niebieskie światło, słuchawki wyłączą się automatycznie po 5 minutach.

Parowanie lewej i prawej słuchawki

W przypadku utraty połączenia z prawej do lewej, włóż obie słuchawki z powrotem do etui ładującego. Poczekaj kilka sekund, a następnie wyjmij obie słuchawki z etui ładującego, a one automatycznie połączą się ponownie. Jeśli ta procedura nie działa, odłącz słuchawki od urządzenia, odczekaj kilka minut, a następnie podłącz je ponownie (obie słuchawki muszą być umieszczone w etui ładującym). W przypadku obu procedur konieczne jest ładowanie słuchawek wewnątrz skrzynki ładującej, dlatego należy upewnić się, że obudowa ładująca jest wystarczająco

Konserwacja

1. Nie używaj szorstkich rozpuszczalników do czyszczenia produktu;

2. Nie dotykaj produktu ostrymi przedmiotami, ponieważ spowoduje to zarysowanie i uszkodzenie;

3. Proszę trzymać produkt z dala od wysokiej temperatury, pyłu i wilgoci.

Dane techniczne

- Wersja Bluetooth®: 5.0
- Oprogramowanie: 20200112
- Czas ładowania słuchawek: 1,5 godziny
- Czas ładowania skrzynki: 2 godz
- Typ baterii w słuchawkach: Bateria litowo-polimerowa 3,7 V / 30 mAh (0,1036 Wh)
- Rodzaj akumulatora skrzynkowego: akumulator litowo-polimerowy 3,7 V / 300 mAh (1,11 Wh)

INFORMACJE DOTYCZĄCE ODPADÓW TEGO PRODUKTU (dyrektywa 2013/56 / UE)

To oznaczenie na produkcie lub jego opakowaniu oznacza, że produkt na końcu jego żywotności, w tym nieusuwalny akumulator, musi zostać oddzielony od innych rodzajów odpadów, aby mógł zostać poddany recyklingowi w sposób odpowiedzialny. Gwarantowane jest bezpieczne użytkowanie tego produktu zgodnie z instrukcją, zachowaj go i ostrożnie używaj przez cały okres użytkowania produktu. Produkt nie wymaga żadnej konserwacji technicznej, NIGDY NIE DEMONTOWAĆ. Bateria w produkcie jest zintegrowana i niewymienna. Nie próbuj wyjmować baterii litowo-polimerowej znajdującej się w produkcie, ponieważ może to spowodować niebezpieczeństwo przegrzania, poparzenia i obrażeń. Akumulator musi być

KLIENTA

usuwany tylko przez wykwalifikowanych profesjonalnych techników, którzy są w stanie wyjąć go bez jakiegokolwiek niebezpieczeństwa i poddać go recyklingowi zgodnie z prawem. Użytkownicy powinni przekazywać produkt z końcem cyklu życia do lokalnych oddzielnych punktów zbiórki lub do sprzedawcy detalicznego, z jednego do jednego, lub bezpłatnie, jeśli rozmiar produktu jest większy niż 25 cm. Odpowiednie pozwolenie na utylizację odpadów, aby nadać produkt recyklingowi, przetwarzanie z wykorzystaniem przyjaznego dla środowiska unieszkodliwiania przyczynia się do zapobiegania możliwym szkodom dla środowiska lub zdrowia ludzkiego oraz promuje ponowne użycie i / lub recykling materiałów. Nieautoryzowane usuwanie produktów elektronicznych, ogniw i baterii od użytkowników domowych wiąże się z sankcjami prawnymi dotyczącymi walut.

INFORMACJE DOTYCZĄCE ODPADÓW TEGO PRODUKTU (dyrektywa 2013/56 / UE)

To oznaczenie na produkcie lub jego opakowaniu oznacza, że produkt na końcu jego żywotności, w tym nieusuwalny akumulator, musi zostać oddzielony od innych rodzajów odpadów, aby mógł zostać poddany recyklingowi w sposób odpowiedzialny. Gwarantowane jest bezpieczne użytkowanie tego produktu zgodnie z instrukcją, zachowaj go i ostrożnie używaj przez cały okres użytkowania produktu. Produkt nie wymaga żadnej konserwacji technicznej, NIGDY NIE DEMONTOWAĆ. Bateria w produkcie jest zintegrowana i niewymienna. Nie próbuj wyjmować baterii litowo-polimerowej znajdującej się w produkcie, ponieważ może to spowodować niebezpieczeństwo przegrzania, poparzenia i obrażeń. Akumulator musi być

INFORMACJE DOTYCZĄCE ODPADÓW TEGO PRODUKTU (dyrektywa 2013/56 / UE)

To oznaczenie na produkcie lub jego opakowaniu oznacza, że produkt na końcu jego żywotności, w tym nieusuwalny akumulator, musi zostać oddzielony od innych rodzajów odpadów, aby mógł zostać poddany recyklingowi w sposób odpowiedzialny. Gwarantowane jest bezpieczne użytkowanie tego produktu zgodnie z instrukcją, zachowaj go i ostrożnie używaj przez cały okres użytkowania produktu. Produkt nie wymaga żadnej konserwacji technicznej, NIGDY NIE DEMONTOWAĆ. Bateria w produkcie jest zintegrowana i niewymienna. Nie próbuj wyjmować baterii litowo-polimerowej znajdującej się w produkcie, ponieważ może to spowodować niebezpieczeństwo przegrzania, poparzenia i obrażeń. Akumulator musi być

INFORMACJE DOTYCZĄCE ODPADÓW TEGO PRODUKTU (dyrektywa 2013/56 / UE)

To oznaczenie na produkcie lub jego opakowaniu oznacza, że produkt na końcu jego żywotności, w tym nieusuwalny akumulator, musi zostać oddzielony od innych rodzajów odpadów, aby mógł zostać poddany recyklingowi w sposób odpowiedzialny. Gwarantowane jest bezpieczne użytkowanie tego produktu zgodnie z instrukcją, zachowaj go i ostrożnie używaj przez cały okres użytkowania produktu. Produkt nie wymaga żadnej konserwacji technicznej, NIGDY NIE DEMONTOWAĆ. Bateria w produkcie jest zintegrowana i niewymienna. Nie próbuj wyjmować baterii litowo-polimerowej znajdującej się w produkcie, ponieważ może to spowodować niebezpieczeństwo przegrzania, poparzenia i obrażeń. Akumulator musi być

INFORMACJE DOTYCZĄCE ODPADÓW TEGO PRODUKTU (dyrektywa 2013/56 / UE)

To oznaczenie na produkcie lub jego opakowaniu oznacza, że produkt na końcu jego żywotności, w tym nieusuwalny akumulator, musi zostać oddzielony od innych rodzajów odpadów, aby mógł zostać poddany recyklingowi w sposób odpowiedzialny. Gwarantowane jest bezpieczne użytkowanie tego produktu zgodnie z instrukcją, zachowaj go i ostrożnie używaj przez cały okres użytkowania produktu. Produkt nie wymaga żadnej konserwacji technicznej, NIGDY NIE DEMONTOWAĆ. Bateria w produkcie jest zintegrowana i niewymienna. Nie próbuj wyjmować baterii litowo-polimerowej znajdującej się w produkcie, ponieważ może to spowodować niebezpieczeństwo przegrzania, poparzenia i obrażeń. Akumulator musi być

INFORMACJE DOTYCZĄCE ODPADÓW TEGO PRODUKTU (dyrektywa 2013/56 / UE)

To oznaczenie na produkcie lub jego opakowaniu oznacza, że produkt na końcu jego żywotności, w tym nieusuwalny akumulator, musi zostać oddzielony od innych rodzajów odpadów, aby mógł zostać poddany recyklingowi w sposób odpowiedzialny. Gwarantowane jest bezpieczne użytkowanie tego produktu zgodnie z instrukcją, zachowaj go i ostrożnie używaj przez cały okres użytkowania produktu. Produkt nie wymaga żadnej konserwacji technicznej, NIGDY NIE DEMONTOWAĆ. Bateria w produkcie jest zintegrowana i niewymienna. Nie próbuj wyjmować baterii litowo-polimerowej znajdującej się w produkcie, ponieważ może to spowodować niebezpieczeństwo przegrzania, poparzenia i obrażeń. Akumulator musi być

INFORMACJE DOTYCZĄCE ODPADÓW TEGO PRODUKTU (dyrektywa 2013/56 / UE)

To oznaczenie na produkcie lub jego opakowaniu oznacza, że produkt na końcu jego żywotności, w tym nieusuwalny akumulator, musi zostać oddzielony od innych rodzajów odpadów, aby mógł zostać poddany recyklingowi w sposób odpowiedzialny. Gwarantowane jest bezpieczne użytkowanie tego produktu zgodnie z instrukcją, zachowaj go i ostrożnie używaj przez cały okres użytkowania produktu. Produkt nie wymaga żadnej konserwacji technicznej, NIGDY NIE DEMONTOWAĆ. Bateria w produkcie jest zintegrowana i niewymienna. Nie próbuj wyjmować baterii litowo-polimerowej znajdującej się w produkcie, ponieważ może to spowodować niebezpieczeństwo przegrzania, poparzenia i obrażeń. Akumulator musi być

INFORMACJE DOTYCZĄCE ODPADÓW TEGO PRODUKTU (dyrektywa 2013/56 / UE)

To oznaczenie na produkcie lub jego opakowaniu oznacza, że produkt na końcu jego żywotności, w tym nieusuwalny akumulator, musi zostać oddzielony od innych rodzajów odpadów, aby mógł zostać poddany recyklingowi w sposób odpowiedzialny. Gwarantowane jest bezpieczne użytkowanie tego produktu zgodnie z instrukcją, zachowaj go i ostrożnie używaj przez cały okres użytkowania produktu. Produkt nie wymaga żadnej konserwacji technicznej, NIGDY NIE DEMONTOWAĆ. Bateria w produkcie jest zintegrowana i niewymienna. Nie próbuj wyjmować baterii litowo-polimerowej znajdującej się w produkcie, ponieważ może to spowodować niebezpieczeństwo przegrzania, poparzenia i obrażeń. Akumulator musi być

INFORMACJE DOTYCZĄCE ODPADÓW TEGO PRODUKTU (dyrektywa 2013/56 / UE)

To oznaczenie na produkcie lub jego opakowaniu oznacza, że produkt na końcu jego żywotności, w tym nieusuwalny akumulator, musi zostać oddzielony od innych rodzajów odpadów, aby mógł zostać poddany recyklingowi w sposób odpowiedzialny. Gwarantowane jest bezpieczne użytkowanie tego produktu zgodnie z instrukcją, zachowaj go i ostrożnie używaj przez cały okres użytkowania produktu. Produkt nie wymaga żadnej konserwacji technicznej, NIGDY NIE DEMONTOWAĆ. Bateria w produkcie jest zintegrowana i niewymienna. Nie próbuj wyjmować baterii litowo-polimerowej znajdującej się w produkcie, ponieważ może to spowodować niebezpieczeństwo przegrzania, poparzenia i obrażeń. Akumulator musi być

INFORMACJE DOTYCZĄCE ODPADÓW TEGO PRODUKTU (dyrektywa 2013/56 / UE)

To oznaczenie na produkcie lub jego opakowaniu oznacza, że produkt na końcu jego żywotności, w tym nieusuwalny akumulator, musi zostać oddzielony od innych rodzajów odpadów, aby mógł zostać poddany recyklingowi w sposób odpowiedzialny. Gwarantowane jest bezpieczne użytkowanie tego produktu zgodnie z instrukcją, zachowaj go i ostrożnie używaj przez cały okres użytkowania produktu. Produkt nie wymaga żadnej konserwacji technicznej, NIGDY NIE DEMONTOWAĆ. Bateria w produkcie jest zintegrowana i niewymienna. Nie próbuj wyjmować baterii litowo-polimerowej znajdującej się w produkcie, ponieważ może to spowodować niebezpieczeństwo przegrzania, poparzenia i obrażeń. Akumulator musi być

INFORMACJE DOTYCZĄCE ODPADÓW TEGO PRODUKTU (dyrektywa 2013/56 / UE)

To oznaczenie na produkcie lub jego opakowaniu oznacza, że produkt na końcu jego żywotności, w tym nieusuwalny akumulator, musi zostać oddzielony od innych rodzajów odpadów, aby mógł zostać poddany recyklingowi w sposób odpowiedzialny. Gwarantowane jest bezpieczne użytkowanie tego produktu zgodnie z instrukcją, zachowaj go i ostrożnie używaj przez cały okres użytkowania produktu. Produkt nie wymaga żadnej konserwacji technicznej, NIGDY NIE DEMONTOWAĆ. Bateria w produkcie jest zintegrowana i niewymienna. Nie próbuj wyjmować baterii litowo-polimerowej znajdującej się w produkcie, ponieważ może to spowodować niebezpieczeństwo przegrzania, poparzenia i obrażeń. Akumulator musi być

INFORMACJE DOTYCZĄCE ODPADÓW TEGO PRODUKTU (dyrektywa 2013/56 / UE)

To oznaczenie na produkcie lub jego opakowaniu oznacza, że produkt na końcu jego żywotności, w tym nieusuwalny akumulator, musi zostać oddzielony od innych rodzajów odpadów, aby mógł zostać poddany recyklingowi w sposób odpowiedzialny. Gwarantowane jest bezpieczne użytkowanie tego produktu zgodnie z instrukcją, zachowaj go i ostrożnie używaj przez cały okres użytkowania produktu. Produkt nie wymaga żadnej konserwacji technicznej, NIGDY NIE DEMONTOWAĆ. Bateria w produkcie jest zintegrowana i niewymienna. Nie próbuj wyjmować baterii litowo-polimerowej znajdującej się w produkcie, ponieważ może to spowodować niebezpieczeństwo przegrzania, poparzenia i obrażeń. Akumulator musi być

INFORMACJE DOTYCZĄCE ODPADÓW TEGO PRODUKTU (dyrektywa 2013/56 / UE)

To oznaczenie na produkcie lub jego opakowaniu oznacza, że produkt na końcu jego żywotności, w tym nieusuwalny akumulator, musi zostać oddzielony od innych rodzajów odpadów, aby mógł zostać poddany recyklingowi w sposób odpowiedzialny. Gwarantowane jest bezpieczne użytkowanie tego produktu zgodnie z instrukcją, zachowaj go i ostrożnie używaj przez cały okres użytkowania produktu. Produkt nie wymaga żadnej konserwacji technicznej, NIGDY NIE DEMONTOWAĆ. Bateria w produkcie jest zintegrowana i niewymienna. Nie próbuj wyjmować baterii litowo-polimerowej znajdującej się w produkcie, ponieważ może to spowodować niebezpieczeństwo przegrzania, poparzenia i obrażeń. Akumulator musi być

INFORMACJE DOTYCZĄCE ODPADÓW TEGO PRODUKTU (dyrektywa 2013/56 / UE)

To oznaczenie na produkcie lub jego opakowaniu oznacza, że produkt na końcu jego żywotności, w tym nieusuwalny akumulator, musi zostać oddzielony od innych rodzajów odpadów, aby mógł zostać poddany recyklingowi w sposób odpowiedzialny. Gwarantowane jest bezpieczne użytkowanie tego produktu zgodnie z instrukcją, zachowaj go i ostrożnie używaj przez cały okres użytkowania produktu. Produkt nie wymaga żadnej konserwacji technicznej, NIGDY NIE DEMONTOWAĆ. Bateria w produkcie jest zintegrowana i niewymienna. Nie próbuj wyjmować baterii litowo-polimerowej znajdującej się w produkcie, ponieważ może to spowodować niebezpieczeństwo przegrzania, poparzenia i obrażeń. Akumulator musi być

INFORMACJE DOTYCZĄCE ODPADÓW TEGO PRODUKTU (dyrektywa 2013/56 / UE)

To oznaczenie na produkcie lub jego opakowaniu oznacza, że produkt na końcu jego żywotności, w tym nieusuwalny akumulator, musi zostać oddzielony od innych rodzajów odpadów, aby mógł zostać poddany recyklingowi w sposób odpowiedzialny. Gwarantowane jest bezpieczne użytkowanie tego produktu zgodnie z instrukcją, zachowaj go i ostrożnie używaj przez cały okres użytkowania produktu. Produkt nie wymaga żadnej konserwacji technicznej, NIGDY NIE DEMONTOWAĆ. Bateria w produkcie jest zintegrowana i niewymienna. Nie próbuj wyjmować baterii litowo-polimerowej znajdującej się w produkcie, ponieważ może to spowodować niebezpieczeństwo przegrzania, poparzenia i obrażeń. Akumulator musi być



FI

Ohjekirja

TODELLISET LANGATTOMAT KUULOKKEET

Malli: SHAPE1

Rev00 - 24.09.2021

Tuotteen toimintahäiriöiden tai vaurioiden estämiseksi vältetään vahingossa tapahtuvat pudotukset, älä murskaa, puhkaise tai kohdista suurta painetta tuotteeseen.

Pidä tuote poissa kosteudesta, vedestä tai muista nesteistä.

Älä säilytä tai altista tuotetta lämmölle, suoralle auringonvalolle, pattereille, uuneille tai muille lämmönlähteille, kuten auton kojelautaan kesällä.

Älä yritä muokata, korjata tai purkaa tuotetta.

Älä käytä vaurioitunutta tuotetta.

Älä missään tapauksessa käytä puhdistamiseen aggressiivisia puhdistusaineita, alkoholia tai muita kemiallisia liuoksia, koska ne voivat vahingoittaa koteloa tai jopa heikentää tuotteen toimivuutta.

Älä upota tuotetta veteen tai muihin nesteisiin.

Tuotteen sisällä ei ole huollettavia osia. Älä koskaan avaa / pura sitä.

Pidä tuote lasten ulottumattomissa.

Älä koskaan anna lasten tai vammaisten käyttää sähkölaitteita ilman valvontaa.

Varmista, että lapset eivät leikki muovipakkauksen kanssa. He voivat niellä sen pelatessaan ja tukehtua.

Varmista, että lapset eivät poista pieniä osia tuotteesta ja leiki heidän kanssaan.

Lataaminen

Kun käytät laitetta ensimmäistä kertaa, lataa akku maksimikapasiteettiin. Lataa uudelleen kytkemällä latauskaapeli tuotteen latausporttiin. Latauslaatikon yläosassa vilkkuva punainen valo osoittaa, että lataus on käynnissä. Kun valo lakkaa vilkkumasta, latauslaatikon lataus on valmis.

Kun kuulokkeet on asetettu latauslaatikon sisään, lataus alkaa ja sininen valo alkaa

vilkkua kantolaukussa ja punainen vilkkuva valo syttyy jokaisessa kuulokkeessa. Kun punainen valo sammuu, kuulokkeet latautuvat täyteen.

Kytkeminen päälle ja pariliitos

Kuulokkeet kytkeytyvät automaattisesti päälle, kun avaat kotelon. Kuulokkeet on kytkettävä laitteeseen 5 minuutin kuluessa, muuten ne siirtyvät virransäätötilaan. Jos haluat aktivoida pariliitostilan uudelleen, aseta kuulokkeet latauskoteloon, sulje se ja odota muutama sekunti ennen kuin avaat sen uudelleen. Aktivoi nyt langaton toiminto laitteessa, etsi SHAPE1, valitse se tunnistamisen jälkeen ja yhdistä se. Kuulet "CONNECTED" -äänen, kun pariliitos on valmis. Jos sinulta kysytään salasanaa, kirjoita "0000".

Automaattinen uudelleen kytkeminen

Kun kuulokkeet ja laite on pariliitetty

kerran, ne muodostavat yhteyden automaattisesti uudelleen, kun laitteen langaton toiminto kytketään päälle ja kantaman sisällä.

MONO/STEREO -toiminto

Voit käyttää vain yhtä nappikuuloketta musiikin kuunteluun ja puheluiden vastaanottamiseen. Tämä toiminto (MONO -toiminto) on käytettävissä molemmissa nappikuulokkeissa. Jos haluat käyttää tätä toimintoa, poista yksi nappikuuloke latauslaatikosta. Jos haluat vaihtaa stereotilaan, poista toinen korvanappi milloin tahansa. Viceversa vaihtaaksesi monotilaan, aseta yksi nappikuuloke takaisin latauslaatikkoon.

Monitoimipainikkeet

	Vasen kuuloke (L)	Oikea kuuloke (R)
Play / pause	Yksi napsauttaminen	Yksi napsauttaminen
Vastaus / loppupallot	Tuplaklikkaus	Tuplaklikkaus
Jätteenpyyntöt	Pitkä painallus	Pitkä painallus
Edellinen rauta	Tuplaklikkaus	//
Seuraava rauta	//	Tuplaklikkaus
Volume -	Pitkä painallus	//
Äänenvoimakkuus +	//	Pitkä painallus
Äänessäji	Triple click	Triple click

latauslaatikon sisään). Molemmissa toimenpiteissä on välttämätöntä, että latauslaatikon sisällä olevat kuulokkeet latautuvat, joten varmista, että latauslaatikossa on riittävä varaustaso, joka varmistaa kuulokkeiden lataamisen.

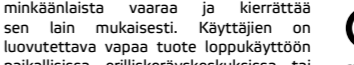
Huolto

1. Älä käytä hankaavia liuottimia tuotteen puhdistamiseen.
2. Älä hyökkää tuotteen päälle millään terävällä esineellä, sillä se voi naarmuttaa tai vahingoittaa tuotetta.
3. Pidä tuote poissa korkeista lämpötiloista, pölystä ja kosteudesta.

Tekniset tiedot:

Langaton versio: 5.1
Ohjelmisto: V1.0
Kuulokkeiden latausaika: 1,5 h
Laatikon latausaika: 2h
Kuulokkeiden akun tyyppi: Li-

polymeeriakku 3,7V/30mAh
Laatikkoakun tyyppi: Li-polymeeriakku 3,7V/250mAh
Mikrofonin herkkyyys: -42 ± 3dB
Kaiuttimen taajuusvaste: 20 Hz ~ 20 KHz
Nimellisteho: 3mW
Suurin teho: 5 mW
Langaton kantama: 10 m
Puheaika: 3h
Musiikin kesto: 3,5 h
Valmiusaika: 40h
Kuulokkeiden koko: 31*17*16 mm
Latauslaatikon koko: 78*34*16,5 mm
Käyttölämpötila: 0 ~ 40°C
Kuulokkeiden paino / kpl: 3,5 g
Latauskotelon paino: 20,5 g
Suurin säteilyteho: <20mW
Taajuusalue: 2,4-2 4836 GHz



ASIAKASTEN TIEDOT TÄMÄN TUOTTEEN OIKEAAN JÄTTEEKSI (direktiivi 2013/56 / EU)

Tämä merkintä tuotteessa tai sen pakkauksessa tarkoittaa, että tuote on elinkaarensa lopussa erotettava muista jätteistä, mukaan lukien irrotettava akku, jotta se kierrätetään vastuullisesti. Tämän tuotteen turvallinen käyttö taataan noudattamalla tätä käyttöohjetta, säilytä sitä ja käytä sitä huolellisesti tuotteen koko käyttöajan ajan. Tuote ei tarvitse minkäänlaista teknistä ylläpitoa, ÄLÄ KOSKAAN PURKAA sitä. Tuotteen sisällä oleva akku on integroitu eikä sitä voida vaihtaa. Älä yritä poistaa tuotteen sisällä olevaa litium-ioni / polymeeri-akkuja, koska se voi aiheuttaa ylikuumenemisvaaran, palamisen ja loukkaantumisen. Vain ammattitaitoiset ammattilaiset voivat poistaa akun ja poistaa akun ilman



Tämä tuote täyttää RoHS 2011/65 / EU - 2015/863 / EU vaatimukset. Tuotteella on CE

-merkintä ja siksi se täyttää Euroopan unionin vahvistamat turvallisuusstandardit. Esprinet SpA vakuuttaa, että tuote on direktiivin 2014/53 / EU mukainen. EU-vaatimustenmukaisuusvakuutuksen koko teksti on saatavana seuraavassa Internet-osoitteessa: www.celly.com/Exchange/CELLY-SPA/Dichiarazioni_di_conformita/SHAPE1/DOC_SHAPE1.pdf

Celly® on tavaramerkki, jonka omistaa CELLY S.p.A.

Kaikki merkit ovat omistajiensa rekisteröityjä tavaramerkkejä.

Esprinet S.p.A., Energy Park 20: n kautta, 20871 Vimercate (MB) - Italia

Valmistettu Kiinassa.

**SE**

Användarmanual
Sanna trådlösa hörlurar
Modell: SHAPE1
Rev00 - 24.09.2021

SE

fall, inte krossa, punktera eller utöva ett högt tryck på produkten. Håll produkten borta från fukt, vatten eller andra vätskor.

funktionsnedsättning använda elektriska produkter utan övervakning. Se till att barn inte leker med plastomslaget. De kan svälja det när de spelar och kvävs. Se till att barn inte tar bort små delar från produkten och leka med dem.

hörlurarna fulladdade.

trådlösa funktion är påslagen och inom räckvidd.

Multifunktionsknappar

	Ľavé slúchadlá (L)	Höger hörlur (R)
Play / pause	Enkelklick	Enkelklick
Svar / avslutningar	Dubbelklicka	Dubbelklicka
Avställningar	Lång press	Lång press
Tidigare spår	Dubbelklicka	//
Nästa spår	//	Dubbelklicka
Volum -	Lång press	//
Volume +	//	Lång press
Röstassistent	Triple klick	Triple klick

Automatisk avstängning
1. Om den är ansluten till en enhet stängs headsetet av automatiskt efter 5 minuter efter att du kopplat bort den trådlösa anslutningen.
2. Om du inte ansluter telefonen när den röda och blå lampan blinkar stängs headsetet av automatiskt om 5 minuter.

Underhåll
1. Använd inte slipande lösningsmedel för att rengöra produkten.
2. Attackera inte produkten med någon form av vassa föremål eftersom den kan repa eller skada produkten.
3. Håll produkten borta från höga temperaturer, damm och fuktighet.

Specifikationer:
Trådlös version: 5.1
Programvara: V1.0
Laddningstid för hörlurar: 1,5 timmar
Laddningstid: 2 timmar
Hörlurar batterityp: Li-polymer Batteri 3,7V/30mAh



Läs denna bruksanvisning, särskilt säkerhetsanvisningarna, innan du använder produkten.

Förvara användarmanualen för framtida referens och inkludera den när du skickar produkten till tredje part.

Esprinet S.p.A. kommer inte på något sätt hållas ansvarigt för skador eller skador orsakade på personer eller egendom som uppstår genom missbruk av produkten.

varningar
Undvik att lyssna i extrema volymer, särskilt under lång tid när du använder produkten. Om du använder produkten med en

alltför hög volym kan du skada din hörsel permanent. Lyssna med måttlig volym. Ljudvarningar, varningar och miljöljud kan låta annorlunda när du bär produkten. Var medveten om hur dessa signaler skiljer sig från deras ljud så att du kan känna igen signalerna i motsvarande situationer. Använd inte produkten när du kör motorfordon, cyklar, vid användning av maskiner eller i andra situationer där försämrad medvetenhet om ljud i din omgivning kan utgöra en risk för dig eller andra. Följ samtidigt de lagliga föreskrifterna och bestämmelserna i det land där du använder produkten. För att förhindra funktionsfel eller skada på produkten ska du undvika oavsiktliga

någon värmekälla, direkt solljus, radiatorer, spisar eller andra värmekällor som bilens instrumentbräda på sommaren. Försök inte modifiera, reparera eller demontera produkten. Använd inte en skadad produkt. Använd inte under några omständigheter aggressiva rengöringsmedel, alkohol eller andra kemiska lösningar för rengöring eftersom de kan skada höljet eller till och med försämra produktens funktionalitet. Sänk inte ned produkten i vatten eller andra vätskor. Det finns inga underhållbara delar i produkten. Öppna / demontera aldrig den. Förvara produkten utom räckhåll för barn. Låt aldrig barn eller personer med

laddning
När du använder den första gången, ladda batteriet till maximal kapacitet. För att ladda, anslut laddningskabeln till produktens laddningsport. Den blinkande röda lampan högst upp i laddningsboxen indikerar att laddningen pågår. När lampan slutar blinka är laddningen av laddboxen klar. När hörlurarna placerats inuti laddningsboxen börjar laddningen och ett blått ljus börjar blinka på laddningsfodralet och ett rött blinkande ljus tänds på varje hörlur. När den röda lampan slocknar är

procedurerna är det nödvändigt att hörlurarna inuti laddningsboxen laddas, så se till att laddningsboxen har en tillräcklig laddningsnivå för att säkerställa laddningen av hörlurarna.

Parning mellan vänster och höger hörlurar
Om anslutningen mellan vänster och höger hörlur försvinner, sätt tillbaka båda hörlurarna i laddningsboxen, stäng den och vänta några sekunder innan du öppnar den igen. Hörlurarna ansluts automatiskt till varandra igen. Om den nyss beskrivna processen inte fungerar, koppla bort hörlurarna från din enhet, vänta några minuter och anslut sedan dem igen (hörlurarna måste placeras inuti laddningsboxen). För båda

Lådbatteri Typ: Li-polymer Batteri 3,7V/250mAh
Mikrofonkänslighet: -42 ± 3dB
Högtalarfrekvenssvar: 20Hz ~ 20KHz
Märkeffekt: 3mW
Max effekt: 5mW
Trådlös räckvidd: 10m
Samtalstid: 3 timmar
Musiktid: 3,5 timmar
Standbytid: 40 timmar
Hörlurar storlek: 31*17*16 mm
Laddningsstorlek: 78*34*16,5 mm
Driftstemperatur: 0 ~ 40°C
Vikt för öronproppar per dator: 3,5g
Vikt för laddningsväska: 20,5g
Maximal utstrålad effekt: <20mW
Frekvensområde: 2,4 GHz-2,4836 GHz

KUNDENS INFORMATION FÖR RÄTT AVFALL AV DENNA PRODUKT (Direktiv 2013/56 / EU)
Denna märkning på produkten eller dess förpackning innebär att produkten i slutet av sin livslängd, inklusive det avtagbara batteriet, måste separeras från andra typer av avfall för att återvinna den på ett ansvarsfullt sätt.

Safelys användning av denna produkt garanteras genom respekt för denna bruksanvisning, förvara den och använd den noggrant under hela produktens livslängd. Produkten behöver inte någon form av tekniskt underhåll, ALDRIG demontera det. Batteriet inuti produkten är integrerat och kan inte bytas ut. Försök inte ta bort li-jon / polymerbatteri som ingår i produkten eftersom det kan leda till överhettningens fara, brännskador och skador. Batteriet får endast tas bort

av kvalificerade professionella tekniker som kan ta bort det utan någon form av fara och återanvända det i enlighet med lagen. Användare bör ge gratis livslängdsprodukter till de lokala separata insamlingscentren eller till återförsäljaren på grund av en till en eller gratis om produktstorleken är större än 25 cm. Tillgängligt avfallshantering tillåter att tilldela produkten till återvinning, behandling med miljövänligt kompatibelt bortskaffande för att förhindra eventuell skada på miljön eller människors hälsa och främja återanvändning och / eller återvinningen av produktmaterial. Obehörigt avfallshantering av elektronisk produkt, cell och batteri från husägare använder sanktioner för valutalagstiftning.

Celly® är ett varumärke som ägs av CELLY S.p.A.
Alla varumärken är registrerade varumärken som tillhör respektive ägare.
Esprinet S.p.A., via Energy Park 20, 20871 Vimercate (MB) - Italien
Tillverkad i Kina

Denna produkt uppfyller RoHS 2011/65 / EU - 2015/863 / EU. Produkten har CE -märkning och



SR

Упутства за употребу
БЛУЕТООТХ СЛУШАЛИЦЕ
Модел: SHAPE1
Rev00 - 24.09.2021



Молимо прочитајте ово упутство и обратите пажњу на сигурносна упозорења пре употребе производа

Задржите приручник како бисте касније имали могућност да га прегледате или у случају да производ предате трећој страни. Еспринет С.п.А. не може се ни на који начин сматрати одговорним за повреде или штету нанесену људима или стварима које су резултат неправилне употребе производа.

Безбедносна правила

Избегавајте слушање прегласне јачине звука, посебно током дужег периода током употребе производа.

Ако производ користите прекомерно,

можете трајно оштетити слух. Слушајте умерену јачину звука.

Звучна упозорења, упозорења и шумови у окружењу могу звучати другачије када користите производ.

Имајте на уму како се ови сигнали разликују у погледу звука како бисте их могли препознати у одговарајућим ситуацијама.

Не користите производ док возите моторно возило, возите бицикл, користите машине или у другим ситуацијама када би свест о буци у вашој околини могла да утиче на вас или друге. Истовремено, придржавајте се закона и прописа државе у којој користите производ.

Да бисте спречили квар или оштећење производа, избегавајте случајне падове,

немојте дробити, пробијати или вршити висок притисак на производ.

Држите производ даље од влаге, воде или других течности.

У лето не складиштите и не излажите производ било којем извору топлоте, директној сунчевој светлости, радијаторима, шпоретима или другим изворима топлоте, као што је инструмент табла аутомобила.

Не покушавајте да модификујете, поправљате или растављате производ.

Не користите оштећени производ.

Никада не користите агресивне детерџенте, алкохол или друга хемијска раствора за чишћење као могу оштетити кућиште или чак нарушити функционалност производа.

Не потапајте производ у воду или друге течности.

Унутар производа нема делова који се могу поправити. Никада га не отварајте и не

растављајте.

Производ чувајте ван дохвата деце.

Никада не дозвољавајте деци или особама са инвалидитетом да користе електричне производе без надзора.

Пазите да се деца не играју пластичном фолијом, јер би је могла прогутати и загрцнути.

Пазите да деца не уклањају ситне делове са производа и не играју се с њима.

Освежи

Приликом прве употребе напуните батерију до максималног капацитета. За поновно пуњење прикључите кабл за пуњење у порт за пуњење производа. Трепћуће црвено светло на врху кутије за пуњење указује на то да је пуњење у току. Када лампица престане да трепери, пуњење кутије за пуњење је завршено.

Када се слушалице ставе у кутију за

пуњење, пуњење ће почети и плаво светло ће почети да трепери на кућишту за пуњење, а на свакој слушалици ће засветлети црвено трепћуће светло. Када се црвено светло угаси, слушалице ће бити потпуно напуњене.

Укључивање и упаривање

Слушалице ће се, кад отворите кућиште, аутоматски укључити.

Слушалице морају бити повезане са уређајем у року од 5 минута, у супротном ће прећи у режим уштеде енергије. Да бисте поново активирали режим упаривања, једноставно ставите слушалице у футролу за пуњење, затворите их и сачекајте неколико секунди пре него што их поново отворите, а затим поновите горњи поступак. Сада активирајте бежичну функцију на уређају, потражите СХАПЕ1, одаберите је након идентификације и повежите је.

Када се упаривање доврши, чућете звук "ЦОННЕЦТЕД". Ако се од вас затражи лозинка, унесите „0000“.

Аутоматско поновно повезивање

Након што су слушалице и уређај једном упарени, они ће се аутоматски поново повезати када је бежична функција уређаја укључена и унутар домета.

МОНО/СТЕРЕО функција

За слушање музике и примање позива можете користити само једну слушалицу. Ова функција (функција МОНО) доступна је за обе слушалице. Да бисте користили ову функцију, уклоните једну слушалицу из кутије за пуњење. Да бисте се пребацили у стерео режим, у било ком тренутку уклоните другу слушалицу. За прелазак у моно режим, вратите једну слушалицу у кутију за пуњење.

Вишенаменске тастере

	ЛЕВО	ДЕСНО
ПУСТИ / ПАУЗИ	ЈЕДНИ КЛИК	ЈЕДНИК КЛИК
ОДГОВОР / ЗАВРШИ	ПОЗИВ ДУПЛИ	КЛИК ДУПЛИ КЛИК
ОДБИЈИТЕ ПОЗИВ	ДУГИ ПРИТИСАК	ДУГИ ПРИТИСАК
ПРЕТХОДНИ	ДВОСТРУКИ КЛИК	//
СЛЕДЕЋА ТРАГА	//	ДУПЛИ КЛИК
ВОЛУМЕ -	ДУГ ПРИТИСАК	//
ВОЛУМЕ +	//	ПРИТИСНИ И ДРЖИ
ПОМОЋНИК ГЛАСУ	ТРИПЛЕ ЦЛИЦК	ТРИПЛЕ ЦЛИЦК

Спецификације:

Бежична верзија: 5.1
Софтвер: В1.0
Време пуњења слушалица: 1,5х
Време пуњења кутије: 2х
Батерија за слушалице Тип: Ли-

Аутоматско искључивање

1. Ако су повезане са уређајем, након прекида везе са бежичном везом, слушалице ће се аутоматски искључити након 5 минута.

2. Ако не повежете телефон док црвено и плаво светло трепери, слушалице ће се аутоматски искључити за 5 минута.

Упаривање између леве и десне слушалице

Ако је веза између леве и десне слушалице прекинута, вратите обе слушалице у кутију за пуњење, затворите их и сачекајте неколико секунди пре него што их поново отворите. Слушалице ће се аутоматски поново повезати једна с другом. Ако описани поступак не функционише, искључите слушалице са уређаја, сачекајте неколико минута, па их поново повежите (слушалице морају бити

постављене у кутију за пуњење). За оба поступка потребно је да се слушалице унутар кутије за пуњење пуне, па се уверите да кутија за пуњење има довољан ниво напуњености како би се обезбедило пуњење слушалица.

Одржавање

1. Не користите абразивна отапала за чишћење производа;
2. Не нападајте производ оштрим предметима јер га можете огребати или оштетити;
3. Држите производ даље од високих температура, прашине и влаге.

Спецификације:

Бежична верзија: 5.1
Софтвер: В1.0
Време пуњења слушалица: 1,5х
Време пуњења кутије: 2х
Батерија за слушалице Тип: Ли-

полимерна батерија 3,7В/30мАх
Тип батерије: Ли-полимерна батерија 3,7В/250мАх

Осетљивост микрофона: -42 ± 3дБ
Фреквенцијски одзив звучника: 20Хз ~ 20КХз

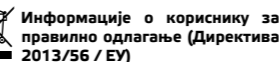
Називна снага: 3мВ
Максимална снага: 5мВ
Бежични домет: 10м
Време за разговор: 3х
Музичко време: 3,5 ч
Време приправности: 40х

Величина слушалица: 31*17*16 мм
Величина кутије за пуњење: 78*34*16,5 мм

Радна температура: 0 ~ 40°C
Тежина слушалица по комаду: 3,5 г
Тежина кућишта за пуњење: 20,5г

Максимална снага зрачења: <20mW
Фреквенцијски опсег: 2,4ГХз-2,4836 ГХз

Тип: Ли-



Информације о кориснику за правилно одлагање (Директива 2013/56 / ЕУ)

Симбол прецртане канте приказан на опреми или на њеној амбалажи означава да се производ на крају његовог века употребе, укључујући и неодвојиву батерију, мора сакупљати одвојено од осталог отпада да би се омогућио одговарајући третман и рециклажа. Безбедна употреба овог производа гарантована је у складу са следећим упутствима, стога их је неопходно чувати и пажљиво пратити током целог века трајања производа. Производ не захтева техничко одржавање, НИКАДА га НЕ РАСТАВЉАЈТЕ. Унутрашња батерија је интегрисана и није заменљива. Не покушавајте сами уклонити уграђену литијум-јонску / полимерну батерију јер може проузроковати прегревавање, пожар и повреде. Батерију смију уклањати само

неовисни квалификовани стручњаци који је могу безбедно уклонити и одложити у складу са важећим законима. Корисник мора зато на крају свог животног века опрему бесплатно дати одговарајућим општинским центрима за одвојено сакупљање електричног и електронског отпада или је вратити трговцу, појединачно, или бесплатно за уређаје мањих спољних димензија. до 25 цм. Одговарајуће одвојено сакупљање за накнадно слање разграђене опреме на рециклажу, третман и одлагање компатибилно са околином помаже у избегавању могућих негативних ефеката на животну средину и здравље и фаворизује поновну употребу и / или рециклирање материјала од којих је састављена опрема. Нелегално одлагање опреме, батерија и акумулатора од стране корисника укључује примену казни предвиђених важећим законодавством.

Овај производ је усклађен са РоХС 2011/65 / ЕУ - 2015/863 / ЕУ. Производ има ознаку ЦЕ и стога је у складу са сигурносним стандардима које је утврдила Европска унија. Еспринет СпА изјављује да је производ усклађен са директивом 2014/53 / ЕУ. Комплетан текст ЕУ изјаве о усаглашености доступан је на следећој Интернет адреси: www.celli.com/Екцханге/ЦЕЛЛИ-СПА/Дицхиаразиони_ди_цонформита/СХАПЕ1/ДОЦ_СХАПЕ1.пдф

Целли® је регистровани заштитни знак у власништву компаније ЦЕЛЛИ С.п.А. Сви регистровани заштитни знаци су власништво њихових власника. ЕСПРИНЕТ С.п.А., Виа Енерги Парк 20,

20871 Вимерцате - МБ (ИТАЛИЈА)
Произведено у Кини